Expedition in Amerika: B. HERDER, 17 South Broadway, St. Louis, Mo.



Illustrirte Monatschrift

im Anfolug an die Lhoner Bochenschrift des Bereins der Glaubensverbreitung.

Mro. 3.

"Die Ratholischen Missionen" erscheinen allmonallich, zwei bis drei Onartbogen fark, und können durch jede Buchhandlung bezogen werden. Preis per Inhrgang \$ 1.75 pofifret.

Mär; 1885.

Inhalf: Bulgarien und die Milstonsthätigkeit der katholischen Kirche. (Fortsehung.) — Eine Reise in Centralasien. (Schluß.) — Nachrichten aus den Missionen: China; Borderlindien. — Für Missionszwecke. — Beilage für die Jugend: "Liebet eure Keinde!" (Fortsehung.)

# Bulgarien und die Missionsthätigkeit der katholischen Kirche.

(Fortfetung.)

evor wir die neuere Missionsgeschichte Bulgariens erzählen, mussen wir uns die heutigen Zustände und Bewohner des Landes ansehen. Bollten wir nämlich allein aus der Geschichte der alten Bulgaren auf Charakter und Sitten ihrer Nachkommen schließen, so würden wir uns ein falsches Bild entwersen. Bei den jezigen Bulgaren sindet sich kein Zug mehr von jener wilden Grausamkeit, welche man den ehemaligen Bezwingern des byzantinischen Reiches zuzuschreiben pstegt. Nie lassen sie sich mehr von rasch aufflammender Kriegsbegeisterung hinreißen, nie rühmen sie auch nur die kriegerischen Großthaten ihrer Ahnen; es ist, als ob sie ihre Geschichte vollsständig vergessen hätten.

Schon ihre Beschäftigungen zeigen ihren friedlichen und ruhigen Charakter. Namentlich zeichnen sie sich in der Pflege bes Ackerbaues aus, und was die Balkanhalbinsel an Ackers erzeugnissen über die Grenze sendet, verdankt sie fast ausschließ-

lich ber Thätigkeit bes bulgarischen Bauers. Handel und Industrie erfreuen sich ebenfalls einer bescheisbenen Blüthe. Auf bem nördlichen Gebirgszuge bes Balkan, zwischen der serdischen Grenze und Tirnowa gibt es fast kein Dorf, in dem nicht eine Fabrik sich befände, oder ein Handewerk in größerem Maßstabe betrieben würde. Die größeren Städte bilden die Mittelpunkte dieser Industrie, deren Hauptprodukte in Messen, Metalls und Töpserwaaren, Seide, Teppichen und bergl. bestehen.

So liegt z. B. auf bem nörblichen Gebirgsstock bes Balkan, unweit bes bekannten Schipkapasses, die Stadt Grabowo; sie bilbet einen Hauptplatz für Handel und Industrie, und was hier an Messern, Drechsterwaaren, Leinwand, Tuch und Leber angesertigt wird, hat wohlverdienten Auf auf der ganzen Halbinsel. Richt weit von Grabowo besindet sich die schöne Stadt Trawna; sie zeichnet sich aus durch ihre Bilber und Schniswaaren und kann insosern das bulgarische Rürnberg genannt werden.

In Owcza, Mogila und Batak bagegen ist bas Hauptprodukt Salpeter, welchen bas Landvolt auf einfache aber finnreiche Art gewinnt. Rur zwei ober bochftens brei Arbeiter find in einer folden Salpeterfabrit beschäftigt, und boch liefert eine einzige unter benselben für sich allein jährlich eine ganz beträchtliche Menge Salpeter in die Bulverfabrit ber Regierung. — Much die Biehjucht wird im Lande nicht vernachlässigt. Schone Berben von Ochsen, Schafen und Ziegen beleben bie fruchtbaren Triften, und zum großen Theil besteht gerade in ihnen ber Reichthum bes Landes. Fische liefern in Menge die Donau mit ihren Nebenfluffen, Osnia, Istier, Bid, Timot, Lom und fublich vom Balkan die Marita mit ben gahlreichen Flüßchen, welche biefem hauptstrom bes Gubens ihre Baffer gutragen. Die erfte Stelle aber unter allen Beschäftigungen bes Bulgaren nimmt ber Aderbau ein, mas bei ber Fruchtbarkeit bes Bobens auch gang natürlich ift. Aberall im Lande fieht man benn auch gange Schaaren von Arbeitern auf den Feldern, welche geschäftig ben Boben bearbeiten; überall erblickt man als

Früchte bieses Fleißes icone Beinberge und üppige Felber, bie mit Mais und andern Getreibearten bestanden sind. Ganz besonders die Erntezeit ist eine Zeit der Freude und Festlich- keiten.

Bon neuen Erfindungen und Berbefferungen auf bem Gebiete bes Ackerbaues ift freilich bier gu Lande noch wenig befannt; man arbeitet nach althergebrachter Beife mit größerem Aufwand von Rraft und Zeit, aber mit gutem Erfolg; wenigstens hat man ben Bortheil, bag ein Jeber mit Sand anzulegen vermag. Gereinigt wirb bas Getreibe mit ber Burfichaufel, indem man es in die Bobe wirft, wodurch man bem Winde Gelegenheit bietet, bie Spreu mit fich fortzutragen. Muf gang eigenthumliche Weife wird bas Getreibe gebrofchen. Man bebient fich bagu einer Art von Schlitten, an beffen Unterseite alatte Rieselsteine befestigt find. Diefer Schlitten ift mit einem Pfahl verbunden und wird von einem Ochsen ober Pferbe im Rreise um benselben gefchleppt. Beim Drefchen legt man bie Garben rings im Rreise auf ben Boben, meift eine Frau besteigt ben Schlitten, um ihm bie gehörige Schwere gu geben und läßt ihn burch ben Ochsen gerade über bie Uhren führen. Durch bie Belaftung vermögen bann bie Riefelfteine bie Rorner aus ben Uhren zu treiben. Man fieht, biefe Gin= richtung erinnert an die Art und Weise ber alten Israeliten; auch für ben Bulgaren fonnte bas Gebot bes alten Teftaments besteben, "bu follft bem Ochsen, wenn er brifcht, nicht bas Maul verbinden".

Jeber Ackersmann ist auch mehr ober weniger ein Handwerter und zum wenigsten versteht er so viel, daß er sich
sämmtliche Ackergeräthschaften selbst ansertigen kann. Der
eigenthümliche bulgarische Pflug z. B. ist mit Ausnahme des
Pflugeisens ganz ein Werk des Bauern. Seinen Ersindungsgeist erweist das Bolt außerdem noch besonders durch eine
Borrichtung, vermittels welcher man das Flußwasser auf ziemliche Höhen bringen kann. An hohen Flußusern ist zu diesem Zwecke ein großes hölzernes Rad angebracht, ähnlich unsern Mühlzrädern, aber gewöhnlich bedeutend größer. Der Kranz des
Rades ist mit kunstvoll gekrümmten Röhren versehen, welche bei jeder Umdrehung des Nades Wasser aus dem Fluße schöpfen und es oben in eine Kinne wieder aus dem Fluße schöpfen und es oben in eine Kinne wieder ausgießen. Dieß große Rad wird wieder vermittels eines kleinern gedreht und das kleinere durch zwei oder drei Ochsen bewegt.

Gin Industriezweig verbient besondere Ermähnung, weil er in gang Europa ausschlieglich nur in Bulgarien betrieben wird, nämlich bie Rofen zucht zur Bereitung von Rofenöl und Rosenwaffer. 3m Drient, in Indien, Berfien, Agypten find bergleichen Erzeugnisse freilich ein gesuchter Sandelsartitel, aber bie bortige Produktion reicht kaum für biefe Länder felbst aus; was Guropa an Rosenwasser verbraucht, erhalt es aus ber Bulgarei, wo fich ber Boben gang befonders zur Rosenzucht eignet. Am meiften pflegt man die Rofe am fublichen Balfanabhang; Rasanlik ift bort ber Mittelpunkt ber Roseninduftrie und die Hauptstadt ber Rosenbezirke Cirpan, Giopca, Raradfchagah, Rojun-Tepe, Esti-Bagra, Jeni-Bagra und Bofarbichit. Richt allein in ben Garten merben bier bie Rosen gepflegt, fonbern gange Felber fieht man weithin mit bluhenden Rofen= fträuchen bebectt. Am liebsten legt man biese Pflanzungen auf fleinen Sügeln an, und man tann fich leicht benten, welchen Reiz bergleichen blühende Felber ber bulgarifden Lanbichaft verleihen. In ber That gibt es schwerlich einen schöneren Unblid, als biefe Rofeninfeln zwischen bem Brun ber Wiefen und Bäume und ben wogenden Getreibefeldern burchscheinen zu sehen. Die Reisenden sind entzückt von dieser Schönheit und preisen begeistert Bulgarien als das Rosenland. Man zählt 123 Ortschaften, in welchen Rosenöl gewonnen wird. Kasanlik allein liesert jährlich ungefähr 850 Kilo und wenn man nun bedenkt, daß zu einem Kilo Rosenöl 3200 Kilo oder 64 Centner Rosen ersordert werden, so wird man sich von dem Umfang der Rosenpstanzungen einen Begriff bilben können.

So haben also die wilden Krieger bes Königs Bogoris sich in friedliche Rosengärtner verwandelt, und wollte man aus dieser Thatsacke auf den Charakter der Bulgaren schließen, so würde ein näherer Umgang mit ihnen einen solchen Schluß nur bestätigen. In der That ist ihr Charakter ein durchaus friedlicher. Fleiß und Ausdauer in der Arbeit, Gedulb in den drückenden politischen Berhältnissen, Geradheit, Zuvorkommenheit im Umgang, Herzlichkeit in der Freundschaft, das sind seine ausgeprägtesten Züge und in Andetracht der lange Zeit drückenden Lage des Bolkes muß man sagen, daß dieser Chazakter sein Glück war. Schon der Gesichtsausdruck verräth eine gewisse Einsacheit und Geradheit, so daß man schon aus den Gesichtszügen allein den einsachen Bulgaren von dem listigen Griechen unterscheiden kann.

Musterhaft ift in Bulgarien bas Familienleben burch bas Bufammenhalten ber Familienglieder und feinen gang patriarcha= lischen Charakter. Die verheiratheten Sohne verlassen nämlich bie Familie nicht, fondern ichlagen ihr neues Seim bicht neben bem Saufe bes Baters auf und arbeiten noch auf beffen Befit thum weiter. Sollte einmal ein Sohn auf andere Beife fein Berbienft suchen, fo unterftütt er wenigstens burch Beitrage bas gemeinsame Beim und findet in bemselben immer wieber eine Bufluchtöftätte. Dasfelbe gilt mit einigen Ginschränkungen auch noch von ben Enteln bes Familienhauptes und fo tommt es oft vor, bag mehrere Nachbarhäuser innerhalb einer gemein= famen Umfriedigung vom Urgrofvater bis ju ben Urenteln oft zwanzig und mehr Familienglieder vereinen. Das altefte Familienglieb hat ben Titel Starichina und bie Obergewalt über bie gange Bermanbtichaft. Er ift überall ber Leiter und Lenter, fummert fich um alle, tragt Gorge fur bie gemeinsamen Bedürfniffe und bestraft Ausschreitungen. Seinen Anordnungen unterwirft sich die Familie willig, fo bag Ungehorsam und Widerspänstigkeit zu ben Ausnahmen geboren. Im boberen Alter fann ber Starfdina fein Amt einem feiner Sohne über= tragen. Die Familienglieder ftehen meift in guter Beziehung ju einander; fogar bas fpruchwörtlich geworbene Berhaltniß zwischen Stiefmutter und Stieffohnen foll, bant ben patriarchalifchen Ginrichtungen, in Bulgarien gunftiger fein, und bie Märchendichter werden also bort in ihren Erzählungen auf die so wirtungsvolle Bestalt ber bofen Stiefmutter verzichten muffen.

Die Tugend der Gastsreundschaft ist allen flavischen Stämmen eigen und sindet sich auch bei den Bulgaren. In Folge verschiedener trauriger Ersahrungen sind sie freilich gegen fremde Ankömmlinge vorsichtig geworden und haben vor geheimen türtischen Gesandten und auswärtigen Speculanten nicht geringe Furcht. Sobald jedoch Verdacht und Besorgniß geschwunden sind, öffnen sie bereitwillig dem Gaste Haus und Herz. Die Ersällung des Gebotes der Gastsreundschaft wird hier seierlich durch Anbieten von Brod und Salz angedeutet. So nahm man im lehten Kriege z. B. die russischen Truppen auf, welche als Freunde und Besreier begrüßt wurden. Doch geschab dieß

nicht überall; im Gegentheil, die Ruffen klagten oft fehr über bas ungastliche Wefen ber Bulgaren.

In jedem Dorfe befindet sich eine Fremdenherberge, San genannt. Im Gegensatz jedoch mit anderen stavischen Ländern, namentlich Bolen, sind die Besitzer dieser Dorfschenken nie Juden, sondern meist Bulgaren, seltener auch Griechen oder Zigeuner. Bei Ankunft des Fremden geht ihm der Gastwirth, Handschige genannt, entgegen und begrüßt ihn hösslich mit den Worten: "Dobre doschli" (Glückliche Ankunst). Dann bietet er seine Dienste beim Aussteigen an und forgt sofort für Gast, Postillon und Pserde. Ebenso freundlich bedient er seine Gäste bei der Abreise und verabschiedet sie endlich unter dem Thorwege mit dem christlichen Gruße: "S'Bogom" (Mit Gott).

Rommt irgend ein vornehmer Gaft ober fragt er gar nach bem Dorfschulzen (Kmet) ober bem Pfarrer, so sammelt sich sosort eine Schaar Reugieriger um ihn, welche mit forschenden Blicken ihn beschauen, und heraushaben möchten, woher und wozu ber Herr wohl gekommen sein möge. Oft hält man ihn für einen Consul ober für einen politischen Agenten, ber im Geheimen wichtige Geschäfte verhandeln will. Der Handschi wird bann mit Fragen bestürmt, dieser aber hüllt sich in Schweisgen und hat für alle Reugierbe nur die diplomatische Antwort: "Bog snaje" (Gott weiß es).

Mit dem Gasthause ist fast immer ein kleiner Laden verbunden, in welchem man alles erhalten kann, was der Landmann für die Befriedigung seiner beschiedenen Wünsche und Bedürsnisse braucht. Zugleich ist der "Han" auch Versammlungsort für sibliche Gesellschaften. Daher trifft man dort immer Kauflustige, Plaudernde und solche, die sich gütlich thun wollen. Doch sindet man selten einen Betrunkenen.

Gine ichlimme Gigenschaft bes bulgarischen Boltes ift ber Aberglaube, ber fich in ben verschiebenften Unschauungen und Gewohnheiten tund gibt. Unstedende Rrantheiten g. B. werben nach ber Unficht bes Boltes von ber fogen. Seehere hervorgebracht, einem Befen, bas im Lande umberzieht und bie Geuche ausbreitet. Außerdem hat noch jeder Ort feine besondere Bere, welche alle Unannehmlichkeiten im täglichen Leben mit ihrem bofen Blidt herbeigezaubert haben muß. Stürzt Jemand vom Pferde, verlett ober quetscht man sich irgendwo ober miklingt eine Arbeit, fo muß an bem allem die Bere, ober wie man fle nennt, "bas alte Beib", bie Schulb tragen. Ubrigens hangen nicht nur bie Bulgaren an foldem Aberglauben, fonbern auch bie Türten, Albanesen, Griechen und überhaupt alles, mas in ber Türkei lebt, und nicht nur alte Beiber, sondern auch Manner versteben fich bier auf bas Beberen. Webe aber bem= jenigen, auf ben einmal ein folder Berbacht gefallen ift; ibm wird von allen Seiten schlimm mitgespielt und oft bleibt ihm nichts übrig, als um bes lieben Friedens willen feinen Wohnfit zu anbern.

Die übeln Borbebeutungen und Borzeichen kann man unmöglich alle aufzählen. Das Eintreffen eines Unglückstages, ober irgend ein zufälliges Ereigniß, z. B. eine Berletzung, ein Fall und bergl. ist ihnen Grund genug, eine Reise ober ein begonnenes Berk aufzugeben. Für die Unglückstage hat man beinahe förmliche Kalender. So gibt es z. B. sogen. "Mäusesessen, das ganze Jahr hindurch Schaben von ihnen leiden will. Bon Ostern dis Pfingsten ist jeden Donnerstag "Hagelsess", d. h. man barf an diesem Tag nicht arbeiten, sonst vernichtet im Sommer ein Hagelschlag das Getreide. Krankheiten endlich sucht bas bulgarische Bolt meift burch abergläubische Mittel zu beseitigen, und bie Dorfboctorinnen, welche bas Monopol von bergleichen Mitteln besichen, machen gute Geschäfte.

Gegen die katholische Religion sind manche Borurtheile im Lande verbreitet. Haß gegen Rom gehört nämlich fast zu ben Glaubensartikeln der griechischen Kirche, und so sehlt es benn auch in Bulgarien nicht daran. Hören wir darüber ben Bersasser der "Briefe über den Orient", P. Paul Smolikowski, aus der Resurrektionisten-Congregation.

"Zur Zeit bes Abschlusses ber bulgarischen Union" (1860)schreibt er, "wurde überall ausgesprengt, die Katholiken seien von Gott verslucht, und als Beweis dasur gab man an, daß ihre Leichen nach dem Tode nicht verwesen könnten. Das war nun allerdings eine sonderbare Behauptung, allein sie that ihre Dienste. Sin Unirter bekannte mir einmal, er habe sich nach seinem Übertritt zum Katholicismus fortwährend von jenem Gedanken beängstigt gefühlt und sei nicht ruhig geworden, die er sich durch den Augenschein überzeugt habe, daß auch die Leichen der Unirten der Berwesung auhelmsselen.

In Abrianopel sind viele der sesten Ansicht, die katholischen Priester trügen nur beshalb einen Gürtel, um die Kranken nach Ertheilung der heiligen Slung erwürgen zu können. Denn nach Empfang dieses Sakramentes habe Niemand mehr ein Recht zu leben. Als einer von unsern Patres einen Kranken besuchte, hatte sich ein treuer Diener im Krankenzimmer verborgen, und hielt sich bereit, mit gelabener Pistole jeden Augenblid seinen herrn zu verthelbigen. Ühnlich ging es einem andern Pater. Kamm war er in's Zimmer eines Kranken getreten, um ihn Beicht zu hören, so versammelten sich auf dem hofe mehrere Weiber und beobachteten burch's Fenster, was wohl der "Pope" drinnen mache. Als nun der Priester die Stola aus der Lasche zog, da sehlte nicht viel, daß die Weiber über ihn hergefallen wären; denn sie meinten, die Stola sei der Strick zum Erdrossellen

Daß solche Fabeln nicht immer im guten Glauben weiterverbreitet werben, mag man aus ber Thatsache entnehmen, bag ber gerühmteste Arzt von Abrianopel, ein Grieche, ber in Wien flubirt hat, bergleichen Dinge seinen Kranten vorerzählt. Wäre es wohl benkbar, baß ein so gebilbeter Mann von bergleichen Fabeln wirklich überzeugt sei?

Mis wir in Bulgarien eine Schule eröffnet hatten, gingen bie wunberlichften Gerüchte über unfere Abfichten von Munb gu Munb. Die armen Leute waren eben Jahrhunberte lang von ben griechijchfdismatifden Prieftern nur ausgebeutet worben und fonnten nun nicht begreifen, wie Jemand ohne Entgelt fie lehren und für ihr Beftes forgen tonne. Das alles ift traurig, aber leicht verftanblich. Das Schisma mare nicht Schisma, wenn es bas lebenbige Chriften= thum noch ju bemahren verftanben batte. Jeber vom Stamm getrennte Zweig muß eben verborren. Man fagt mit Recht von ben Eurfen, fie murben fich nie befehren, weil fie eben bas Chriftenthum nur in einer fo verächtlichen Form por Augen haben. Und bennoch find bie Bulgaren ein fo gutes Bolt; und bie Arbeit fur basfelbe ift fo angenehm, bag ber Miffionar, ber einmal in feiner Mitte lebte, felbft im eigenen Baterlande nach ihm fich wieber gurudfehnt. Go viel Gutes fann bort in Bulgarien geschehen und ift jum Theil foon gefchehen und ein fo machtiger Stuppuntt fonnte ein fatholifches Bulgarien fur bie Rirche unter ben Glaven fein, bag einem Trauer das herz umfängt, wenn man sehen muß, wie wenig man sich bes Lanbes annimmt. Das Schisma hat ben Bulgaren fein Brandmal nicht fo tief eingebrückt, bag man es nur ichmer auß= loiden fonnte; immer murbe bas Schisma ihnen von verhaßter Sand jur Beit ber Rnechtichaft aufgebrungen, mabrenb alle glangenben Berioben ihrer Gefdichte eng mit bem Ratholicismus verfnüpft finb. Bugleich mit ber Unabhängigfeit verloren fie ben fatholischen Glauben, zugleich mit ben Zeiten bes Schismas begann für fie bie Beit ber Knechtichaft."

#### 3. Die ichismatische Geiftlichkeit in Bulgarien.

Wenn bei den Bulgaren so vielsach der Aberglaube sich an die Stelle der Resigion gesetht hat, ist das nicht zu verwundern. Im Gegentheil, wenn man weiß, was für Zustände unter benjenigen herrschen, die ihrem Amte nach über die Reinheit des Glaubens und der Sitten wachen sollten, so wird man sich eher darüber wundern, daß die Ration noch so viel gute Gigenschaften sich bewahren konnte und nicht völlig zu Grunde gegangen ist. Denn es ist traurig aber wahr zu sagen, daß die armen Leute unter der schlechtesten geistlichen Obhut stehen und immersort auf das schwerste gerade von denjenigen geärgert werden, welche durch Wort und Beispiel zum Guten anleiten sollten. Ein völlig schamloses Leben nämlich verbunden mit Unglauben oder gänzlicher Gleichgültigkeit in religiösen Dingen,

sind die Charakterzüge eines großen Theiles der bulgarischen Popen, besonders dersenigen, welche eine höhere kirchliche ober gesellschaftliche Stellung einnehmen. Am ausgebildetsten sindet sich der Unglaube gerade bei den Wladiken oder schismatischen Bischöfen. Der setzige unirte Erzdischof Nil Jsworoff, selbst ein ehemaliger Wladike, bezeugt von seinen frühern Amtsgenossen, daß sie überhaupt an gar nichts mehr glauben. Es mag freilich Ausnahmen geben; Ril Jsworoff selbst war eine solche, aber im Allgemeinen ist dieß Urtheil vicht zu hart. Der Wladika von Synesia z. B. tadelte bei seinem Ausenthalt in Abrianopel scharf die Resurrektionisten, weil sie in ihrer Schule nur den katholischen Katechismus lehrten; er an ihrer Schule mürde seds Kind in dem Glauben unterrichten, in dem es geboren sei.

Selbst ber beffere Theil ber ichismatischen Geiftlichkeit steht



Bereitung bes Rofenols.

auf einer so niedrigen Stufe der Bilbung, daß er schon beshalb einen heilsamen Einstuß auf's Bolk nicht auszunken vermag. Die Popen in den Dörfern haben vor den Bauern nur das voraus, daß sie lesen können. Im Übrigen sind sie gekleidet wie die Bauern und pflügen und dreschen, wie alle andern. Wissenschaft besiden sie gar nicht; die griechischen Bischöfe vernachlässigten die Ausbildung des niedern Clerus in solchem Grade, daß es fast den Anschein gewinnt, als wollten sie ihn absichtlich im Justand vollständiger Unwissendit und Erniedrigung erhalten. Zur Priesterweihe wurde jeder zugelassen, der gut bezahlte, mochte er sonst sein, wer immer. So hatte einst ein Koch in einem Kloster Dienste genommen, was den Bladika sehr verdroß. Er suchte also den Mann dem Einsluß der katholischen Priester zu entziehen, und was thut er zu dem

Zwecke? Er rebet bem Koche ein, sich bie Priesterweihe erstheilen zu lassen; er selbst sei bereit, ihm biese Gnabe zu spenden. Der arme Mann kam wirklich an's Schwanken; "katholisch sein," meinte er, "ist gut, aber Priester sein auch nicht übel;" kurz er ließ sich endlich versühren. Daß er aber nicht mehr Achtung vor seinem neuen Stande habe, als der Bladike auch, zeigte sich bald. Nach der Beihe nämlich wollte er sein Küchenamt noch weiter führen, und als man ihm bedeutete, das verstrage sich mit seiner Bürde nicht, da antwortet er kurz entschlossen: "Run gut, so hänge ich eben mein Priesterthum wieder an den Nagel." So erzählt uns P. Smolikowski in seinen Briefen über den Orient.

Es versteht sich von felbft, bag bergleichen Briefter verachtet werben und ohne Ginflug find. Das Priefterthum ift

hier eben ein Handwerk, wie jedes andere. Son einer Chriftenlehre, von geistlicher Leitung der Pfarrei kann keine Rede sein. Der Bope halt nie eine Predigt; an hohen Feiertagen spricht ober liest der Dorfschulmeister dem Bolte por, aber in welcher

Beise, kann sich jeder leicht vorsstellen. Zudem sind auch jene Lehrer oft ohne Glauben und üben ihr angemaßtes Amt nur um des Erwerbes willen.

In einem Dörfchen an ber rumelischen Grenze mar ber Schulmeifter ein Brotestant, ber in ber Schule ben Rinbern bie Bibel erflärte und bie Beili= genbilber be= fpöttelte. Trob= bem war er zu= gleich Ganger in ber Rirche und bielt por ben griechischen Ratholiten an Festtagen bie Bredigt. Gin anberes Vor= fommnig aus bemfelben

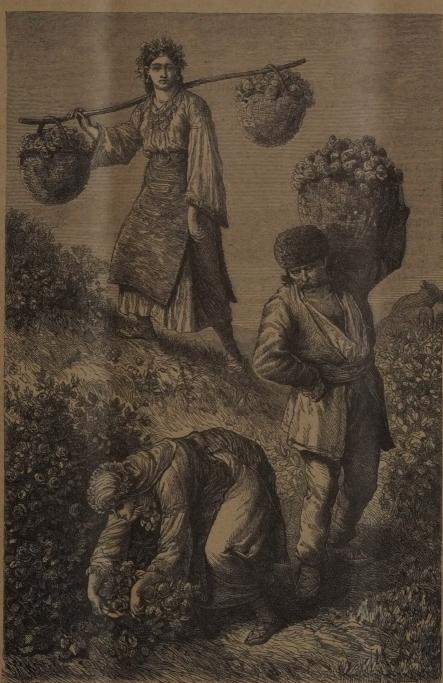
Dörfchen ist ebenfalls bezeichnend für die firchlichen Bustanbe. Es stand nämlich bort, als an einer Grenzstation, eine Keine

Abtheilung bulgarischer Solbaten. Die jungen Offizziere mochten wohl gegenüber bem kleinen Dörschen etwas von bem Beruf in sich spüren.

habe. Der Pope ließ sich bas fehr gern gefallen, ja als burch Zufall ein polnischer Offizier an bie Station verseht wurde, ging er freiwillig hin und legte ihm die Frage vor, wie er die Bilber in der Kirche auszuhängen habe. Erstaunt antwortete

ihm ber Bole: "Was geht mich bas an? hange bu beine Bilber auf, wie es bir gefällt." Jest war bas Stau= nen an bem Popen, benn es fchien ihm gang natürlich, baß die weltliche Obrigfeit auch in ber Rirche gu regieren habe. Soldie That= fachen find inbeg in ber grie= difden Rirche gewöhnlich, hat man boch in ber Frage, ob man ben Megwein mit Waffer vermischen solle, ben türkischen Sultan um eine Entscheibung angegangen.

Much Rlöfter gibt es in Bul= garien nicht wenige. Ihre Bewohner nen= nen fich Dr= bensleute; aber man hoffe nur ja nicht, ein re= ligiofes Leben bei ihnen gu finden; fie ha= ben faum einen Begriff bavon. Diese Rlöster find nichts wei= ter als Sam= melpläte von gang weltlich gefinnten Leuten, welche fich aus irgend mel= den Intereffen, eima um bes



Rosenernte bei Rafanlit.

ben bas große Rugland allen flavischen Nationen gegenüber fühlt; turz fie hielten es für ihre Bflicht, ben Bopen zu belehren, wie er ben Gottesbienst einrichten und die Kirche in Stand zu halten bequemen Lebens willen, vereinen und nur daburch von Andern sich unterscheiben, daß sie Orbenskleiber tragen und schlimmer leben als die Laien.

Ein Tourift, ber Gelegenheit hatte, bas Kloster ber heiligen Gottesgebärerin in Dobribol zu besuchen, weiß nur von unangenehmen Eindrücken zu reben, die er von dort mitnahm. "Außer einigen Heiligenbilbern, waren Branntweinstaschen, Gewehre, Exorräthe, Kleiber in höchster Unordnung und herumgeworsenes Gelb alles, was ich in den Zimmern des Hegumenos (Priors) finden konnte. Ein Buch tras ich nirgends; denn diese Mönche beschäftigen sich mit allem andern, nur

nicht mit Wissenschaft und Übungen ber Anbacht." In anbern Rlöstern beschäftigen sich die Mönche mit Handarbeit und versfertigen, um sich Gelb zu erwerben, manche Gegenstände zum Bertauf. So geschieht es z. B. in dem Kloster Maglisch am Fuße des Baltan. Dort wirken die Mönche auf einer eigenthümlich gebauten Maschine Strümpfe, versertigen Kreuze, Schnitzereien und ähnliche Sachen.

(Fortfetung folgt.)

### Eine Reise in Centralagen.

(Mitgetheilt von P. Conftantin be Deten aus bem belgischen Missionnsseminar Schentvelb. - Schluf.)

Am 24. September waren alle Borbereitungen zu unserer großen Reise vollendet. Früh am Morgen waren die Wagen schon sortgeschickt mit der Weisung, in Kiazju-kuan auf uns zu warten. Wir selbst stiegen zu Pserde, nachdem wir in der Kapelle des Herrn Splingaert die heilige Messe gelesen und von seiner Familie uns verabschiedet hatten, und erblickten bald am Horizonte die Thürme der Stadt und Festung Kiazju-kuan, welche hier zu Lande den Ruf von Gibraltar hat. An diesem Bunkte endet die große chinesische Mauer. Wenn uns Herr Splingaert nicht ausmerksam gemacht hätte, so wären wir an dem benkmürdigen Baue vorbeigezogen, ohne ihn auch nur zu bemerken; mährend diese Bollwerk an andern Punkten in gutem Stande ist, liegt es nämlich hier in Trümmern 1.

Herr Splingaert führte uns in seiner Eigenschaft als Manbarin mit bem blauen Anopse nach bem Kwang-twan, bem Gasthose, ben nur reisenbe Manbarine benützen dürsen. Kaum waren wir baselhst abgestiegen, so kamen zwei Soldaten mit Einlabungen bes Mandarin Ly und des Generals ber Garnison. "Das sind meine Freunde," sagte Herr Splingaert; "wir werden sie besuchen, nachdem wir Toilette gemacht haben."

1 Die dinefifche Mauer, welche bie gange Norbgrenze bes eigentlichen China gegen bie Ginfalle ber Tataren beden follte, ift bas riesenhaftefte Bertheibigungswert, bas jemals von Menschenhand ausgeführt wurbe. Sie heißt in China "Bang-Li-Schang-Diching" b. h. "Große Mauer von 10 000 Li". Sie beginnt im Beften ber Proving Ranfu, an ber Stelle, welche bie Miffionare oben nennen, läuft über Berg und Thal in einem ungeheuren Bogen bis an ben Golf von Peticheln und von bort nordöftlich bis jum Songari-Fluffe. Ihre gange Lange wird auf rund 3000 km angegeben. Un manchen Stellen ift fie boppelt, ja breifach, fo in ber nabe von Befing; in ber Gbene besteht fie meistens aus einem 31/2 bis 71/2 m biden, 11 m hoben Erdwalle, welcher gu beiben Seiten von einer 1 m biden Badfteinmauer eingefaßt wirb, beren Unterbau aus machtigen Granit= quabern besteht. Diefer toloffale Ball ift oben mit Steinplatten belegt und von einer 11/2 m hoben Bruftwehr gefront, in welcher von 2 zu 2 m sich Schießscharten öffnen. Mue 200 bis 300 Schritt verftarten Thurme aus Badfteinen ober Bruchfteinen ben Ball; biefelben haben eine Sobe von burchidnittlich 13 m, oft aber auch von 26, ja 88 m und fpringen 6 m aus bem Balle vor. Ueber bie fteilften Berge, beren Soben mit Raftellen gefront finb, lauft biefe ungeheure Grenzbefestigung als einfache, folibe, burch Strebepfeiler verftartte Mauer hinmeg, um bann in ben Thalgrunben, bie feinblichen Einfällen besonders ausgesett maren, fich wieder in zwei- bis breifache Balle ju theilen, beren Thore noch burch besonbere Baftionen vertheibigt werben. Der Plan und bie erfte Ausführung biefes in feiner Art einzigen Baues ift bas Bert bes thatfraftigen Raifers Soihoang-It, welcher von 246-209 v. Chr. China regierte. Die Mauer wurde im Jahre 214 v. Chr. begonnen, von fpatern Raifern fortgeführt, Wir wurden von diesen hohen Bersonen auf das freunbschaftlichste empfangen; sie zeigten uns sogar die Kasernen und die Festungswerke. Die Lehteren sind gut erhalten, obschon sie unter der Regierung des Kaisers Kanghy erbaut wurden. Auch hier sahen wir, wie in Sutscheu, blanke Krupp'sche Kanonen auf den Wällen. Der General hatte auf seinem Zimmer eine ganze Sammlung europäischer Wassen der neuesten Systeme; aber die Soldaten waren nur mit alten Steinschlößgewehren, verrosteten Säbeln und lanzenförmigen Bambusstäben dewassnet. Wir nahmen die Einladung des Generals zu einer chinesischen Mahlzeit an und wurden am Abende in seierlichem Aufzuge, von vielen Laternenträgern begleitet, nach dem Kwangekwan zurückgeführt.

Am andern Morgen waren wir frühzeitig reisefertig. Richt ohne Rührung nahmen wir von dem vortrefflichen Herrn Splingaert Abschied. Möge die göttliche Borsehung ihn auch sernerhin gnädig beschützen! Noch vor Schluß des Tages hatten wir einen leidigen Unfall: das Nad eines unserer Karren zerbrach. Das brachte uns einen gezwungenen Ausenthalt von unbestimmter Dauer; denn einen Bagner kann man hier zu Lande weit suchen. Bir kürzten uns die Zeit mit einer Jagdpartie, und in einigen Stunden hatte ich 5 große rothe Rebhühner, 2 Enten, 2 Fasane, 1 Wasserhuhn und 4 Sumpsschnepsen erlegt. Meine Kameraden hatten mindesstens ebensoviel Jagdglück als ich. Im Allgemeinen ist hier das Wild bebeutend größer als in Belgien, mit Ausnahme der Hasen, welche nur die Größe von wilden Kaninchen erreichen.

Von Zeit zu Zeit sahen wir lange Rameelkarawanen vorsüberziehen, welche non Hamil kamen ober borthin reisten. Sie waren meistens mit Getreibe, Hafer, Reis, andere mit Schuhen, Seibe, Thee, Tabak und leiber auch mit bem unversmeiblichen Opium belaben.

Unfer Unfall hielt uns bis zum Mittage bes folgenden Tages an Ort und Stelle gebannt; bann konnten wir noch hui-hui-pao erreichen. Diese haltestelle, eine eigentliche Dase, welche von einer Gruppe hundertjähriger Linden beschattet wird, bient einem Militärposten, welcher die handelsstraße bewacht, zum Aufenthalte und ist gleichzeitig eine Station der kaiserlichen

im 5. Jahrhundert unserer Zeitrechnung im Wesenklichen ausgedaut und endlich zu Ansang des 7. Jahrhunderts durch Katser Pang-Ti in ihrer sehigen Ausdehnung vollendet, so daß im Ganzen nahezu 800 Jahre an ihr gedaut wurde. Ihrem Zweck, die seindlichen Kriegsheere der Tataren abzuhalten, hat sie nicht entsprochen; räuberischen Horden gegenüber genügte sie wohl, ein Heer aber hat sie niemals zurüchalten können. So sam es, daß ihre Unterhaltung vernachlässigt wurde und daß sie jeht nicht nur in Kansu, sondern an vielen Stellen völlig in Trümmern liegt.

Gilboten. Am Abenbe bes 28. gelangten wir in bas elenbe Dörschen Schih-tiching, bas nur eine einzige Herberge hat, welche schon von andern Reisenben besetht war. Das störte uns wenig; wir hoben unsern Kochtopf vom Wagen, lasen eine Handvoll burrer Zweige zusammen und balb war die Suppe bereitet. Das Nachtlager bezogen wir dann in unseren Karren und schliefen vortrefslich. Wie Sie sehen, führten wir ein wahres Zigeunerleben, und in Belgien wären wir vielleicht wegen Bagabundirens von der Polizei aufgegriffen worden.

Um folgenden Morgen befanden wir uns mitten in ber "han-hai", b. h. "Ausgetrodnetes Meer". Soweit ber Blid reicht, gewahrt er nichts als eine ungeheure, mit gelbem, außerft feinem Sande bebectte Gbene. Da und bort ragen einzelne Felszaden empor, Riffe, als bie Salzwogen noch über biefem alten Meeresboben rollten. Nachbem wir uns neun Stunden mubfam burch biefe burre Bufte gefchleppt hatten, erreichten wir bas fleine Stabtden Du-men-flan, wo ich mich an bem Anblide weniger hober Pappelbaume formlich erquidte. Bir fauften baselbst neuen Mundvorrath und erhielten eine neue Schutwache. Um 30. September ftieg uns nichts Befonberes gu; wir übernachteten in Gan-ta-tu. Um 1. October bemertten wir jum erften Dale auf unferer Reife, bag es mahrend ber Nacht gefroren hatte, obicon bei Tage die Sipe febr groß mar. Bor unferer Ankunft in Bu-lung-tichi zogen wir an einem verlaffenen Bergwerte vorüber; bie Ergabern follen teineswegs erschöpft fein; aber bie Chinefen gewannen mit ihren unvolltommenen Bertzeugen im Tage taum 80 Sa: peten (etwa 8 Pfennige). Bir faben auch Betroleumquellen; bas DI ift bid; man benütt es als Bagenschmiere. Bie viel Reichthum ift noch in biefem Lande verborgen, wenn man fich nur bie Dube geben wollte, ibn gu beben: Roblen, aller Arten Marmor, Steinöl, Silber, Gold!

Um 2. und 3. October festen wir unfere Reife quer burch bie Bufte Gobi fort. Man nennt fie auf dinefisch Scha-mo; beibe Ramen haben biefelbe Bebeutung, nämlich Sandmeer. Während in biefen oben Gbenen nichts bas Auge feffelt und bas Dhr nur auf emiges Schweigen trifft, fuhlt fich bie Seele mit mächtigem Buge jum Betrachten gestimmt; ich glaube, niemals fo fehr bas Richts aller menfclichen Dinge erkannt zu haben, wie in biefen ausgeborrten Steppen. Bon Beit gu Beit trafen wir bas Gerippe eines Rameels ober auch bie gebleichten Bebeine eines Wanderers, welcher bem hunger ober viel mehr noch bem Durfte jum Opfer fiel. Die Quellen find felten und bie meiften bieten nur falziges und etelerregenbes Baffer. Gegen Abend bes 3. erreichten wir bas Städtchen Ngan-fttichen, welches ber berüchtigte Chriftenverfolger Tien-lung im Jahre 1756 gründete. Dieser Kaiser war es, welcher Tausende seiner Unterthanen nach bem Ily-Gebiete transportiren ließ, bie tein anberes Berbrechen begangen hatten, als bag fie ben wahren Gott anbeteten. Ngan-fi-ticheu ift von ber Oftseite ber fo vom Flugfande verschüttet, bag wir mit Wagen und Roffen über bie Stadtmauern weg fuhren. Es liegt eine Befatung bafelbst, und die wenigen Ginwohner leben von ben burchziehenden Karawanen. Wir ließen unsere Thiere bis zum Abenbe bes folgenden Tages raften, benn wir wollten fünftig mährend ber Nacht reifen, indem biefes bie Pferbe weniger anzuftrengen fcheint. Mit Gottes Silfe werben wir am 13. October in Samil eintreffen. Das weite Land, bas wir burchziehen muffen, ift vollständig obe und, einige Poftftationen abgerechnet, unbewohnt. Der Boben ift fteinig; bin

und wieder erhebt sich ein Sandhügel. Am 6. erblickten wir auf einer dieser Höhen ein halbes Dutend Oschiggetai (oquus homionus). Sie haben Kopf und Schwanz der Maulthiere, Leib und Beine der Pferde. Die Haare sind auf dem Rücken rostbraun, am Bauche aschgrau gefärdt. Mit Windeseile, hoche erhobenen Kopses und wagerecht ausgestreckten Schweises sausen sie dahin, und es ist eine Seltenheit, daß man ihnen nache kommen kann. Nur auf dem Anstande gelingt es, eines zu erlegen. Am 7. wurden wir von einem Zug Karren überzholt, welcher 10 000 Unzen Silber, den Sold, der für die Truppen im Ih-Sebiete bestimmt war, beförberte. Der Mandarin, welcher die Wache dieses Schatzes besehligte, überbrachte uns Grüße von Paul Splingaert.

In ber folgenden Nacht murben wir von entfeplichem Gefcrei aufgeschredt. In ber Meinung, wir feien von Räubern überfallen, fprangen wir, ben Revolver in ber Sand, vom Wagen. Der garm tam aber nur von bem Busammentreffen mit ber Abtheilung eines Mandarins, welcher einen gum Tobe Berurtheilten von Samil nach Befing zu geleiten hatte. Nach Landesbrauch hatten unfere Leute bem hohen Beamten aus bem Wege geben muffen; es blieb aber bei einem Bermeife, ja als ber Manbarin erkannte, bag er Europäer vor fich habe, entschulbigte er fich fogar alles Ernftes. Der arme Berurtheilte tauerte in feinem taum 1 m hoben Rafige; welch eine Qual, in einer folden Stellung einen Monat lang jum Tobe geschleppt zu merben! - Um 11. October hatten mir wieber eine Begegnung; biefes Mal waren es 600 Golbaten, beren Dienstzeit an ber Bestigrenze abgelaufen war. Guter Gott, find bas die Berthetbiger bes "himmlischen Reiches"! Ginige fagen zu Pferb; andere maren mit Baffen und Gepad wie die Baringe bunt burcheinander auf Rarren gelaben; ber Reft ichleppte fich, mit Waffen und Mundvorrath beladen, elendiglich ju Fuße voran. Diefe Fugganger haben ihren Golb in ben Barnifonen verpraßt, und wie fie nun in biefem Buftanbe eine Reise von 40 bis 50 Tagen aushalten follen, weiß ich mahrlich nicht.

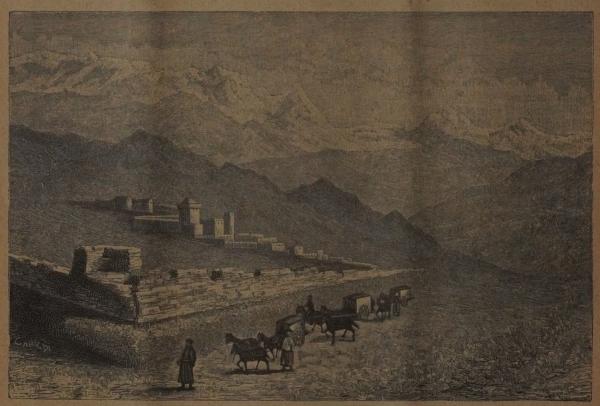
Am Abende besselben Tages erblicken wir zuerst die Sipfel des himmelsgebirges (Tian-schan). Es ist gut, daß wir uns hamil nähern; benn unser Mundvorrath geht zusehends zur Neige und unsere armen Thiere sind buchstäblich todmüde. Am Abende des 13. standen wir endlich auf besbautem Boden. Bir trasen ein muselmännisches Dorf. Belch glücklicher Fund! hier zieht man die berühmten Melonen von hamil, Melonen von allen Formen und Farben und Größen und von einem Wohlgeschmacke, welcher denjenigen dieser Frückte, die wir in Europa genossen, welcher denjenigen dieser Frückte, die wir in Europa genossen haben, weit übertrifft. Sie können sich denken, mit welcher Freude wir diese köstliche Gabe nach den langen Entbehrungen unserer Büstenreise verkosteten.

Hamil ist in ber That eine Perle ber Büste, eine gegen ben Rordwind geschützte, von zwei Bächen bewässerte, von einem fruchtbaren und sleißig angebauten Boben gebilbete Dase. Da trasen wir nicht bloß ausgebehnte Melonenselber, sondern auch Setreide, Mais, Buchweizen, Hirse, üppige Beinreben und Fruchtbäume aller Art. Hamil umfaßt eigentlich drei Städte: die Altstadt, die Reustadt und die Muselmannenstadt. Raum hatten wir die östliche Borstadt betreten, so sahen wir uns auch schon von einer zahllosen Menge umringt. Das sind Russen! tönte es von allen Seiten, da man die Haare und den blonden Bart unseres lieben Mitbruders Steeneman sah, welcher mit großer Würde auf dem ersten Karren thronte.

So rasch wir konnten, suchten wir eine anständige Herberge zu erreichen, und der Lin-ta-tschin oder Civil-Mandarin hatte zu unserer großen Frende die Güte, zwei Soldaten zu schicken, welche uns gegen die gar zu große Zudringlichkeit der Neusgierigen beschüten sollten. Nach einem andächtigen Dankgebete für den Schutz der göttlichen Borsehung und einer Mahlzeit streckten wir unsere Glieber, nach langer Zeit zum ersten Male auf einem ordentsichen Bette, und genossen der Wohlthat eines süßen Schlases bis in den vollen nächsten Tag hinein.

Der 14. October war ein Sonntag; wir hatten bas Glück, ber Reihe nach die heilige Meffe lesen zu können. Dann legten wir unsere Ceremonienkleiber an, um in ber Stadt einige Besuche zu machen. Welches Menschengewimmel! Belcher Berkehr! Wir bewunderten in ben verschiebenen Kauflaben

russische Erzeugnisse, Eisen- und Stahlmaaren, Hausgeräth, Kerzen, chemische Streichhölzchen, Tuch, Uhren, gefürbte und gepreßte Stoffe, herrliche Kaschmirs, welche aus Bersten einzgeführt werden, und Saffianwaaren aus der Türkei. Wir ließen uns in die Stadt der Moslim führen, wo wir Asmedeben, den Bater eines Dolmetschers unseres Paul Splingaert, besuchen wollten. Der gute Greis war so ergriffen, als wir ihm Grüße seines Sohnes überbrachten, daß er viele Thränen vergoß. Er ließ uns Thee und Melonenschnitten serviren; wir kauerten uns nach orientalischer Sitte mit ihm rings um einen sußohen Tisch auf einen Filzteppich nieder. Nachher besahen wir die Moscheen und den Königspalast. Die Moscheen sind im höchsten Grade unreinlich und baufällig; eine Unzahl wilder Tauben nisten darin. Der Königspalast befindet sich wo-



Westenbe ber dinefischen Mauer.

möglich in einem noch elenbern Justanbe; er ist eine wahre Ruine; man steigt auf hölzernen Treppen zu ihm hinauf, die Mauern sind an manchen Stellen eingestürzt, von einem Dache ist teine Rebe mehr. Dieser "König" (Wang) von Hamil ist offenbar ein armer Mann. Er hat die Shre, dem Kaiser von China tributpslichtig zu sein, und der letztere schickt ihm von Zeit zu Zeit ein Geschent, um die guten Beziehungen aufrecht zu halten. Das ist die Bolitik, welche der Gouverneur von Peking gegen alle "Könige" und Groß-Lamas der Mongolei besolgt; durch dieses einsache und wohlseile Mittel verschafft er sich jederzeit ergebene Berbündete. Die Moslim von Hamil sind ein schöner Menschenschlag. Die Frauen sind groß, gehen unverschleiert, entstellen sich aber ganz auffällig durch Schminke

und lieben Aleiber in schreienden Farben; man sieht nur roth, grün und blau. — Am Abende empfingen wir den Besuch eines Mandarins mit der rothen Rugel. Er wollte sich freundschaftlichst erkundigen, ob er uns nicht irgend einen Dienst erweisen könne. So viel Hösslichkeit sehte uns in Staunen; aber das Räthsel löste sich bald. Nach wenigen Minuten schon erzählte er uns, seine Frau sei schwer krant, und die Arzte von Hamil wüßten kein Heilmittel; er habe nun gehört, daß die großen Gelehrten des Westens mit Leichtigkeit jede gesährliche Krankheit heilten. Kurz er wünsche, ohne die Bitte gerade auszusprechen, ein europäisches Arzneimittel; wir entsprachen seinem Bunsche, und er verließ uns, das Herz voll Hoffnung.



Die große dinesische Mauer.

In ber Morgenfruhe bes 15. October verliegen mir Samil und ichlugen eine gerabe nördliche Richtung ein. Rach einem Mariche von 13 Stunden ftanben wir am Fuße bes Simmels= gebirges. Schlimme Nachrichten harrten bafelbft unfer. Dehrere Karawanen hatten ben Übergang versucht, bieg es, aber feien wieber gurudgefommen; benn an manchen Orten liege ber Schnee icon meterhoch. Die Rarawane mit ben 10 000 Ungen Silber, welche uns in ber Bufte überholt hatte, war auf halber Bobe fteden geblieben. Das mar ein Blud für uns; benn eine Abtheilung Golbaten erhielt ben Auftrag, berfelben au Bilfe au eilen, um ben Beg auszuschaufeln, Fruh am Morgen begannen wir ben Aufsteig und hatten balb bie Grenze bes Schnees erreicht. Die Luft war eifig talt, und je höher wir stiegen, besto grimmiger wurde bie Ralte. 3000 m über bem Meere trafen mir eine ber iconften Bagoben, welche ich in China gefeben habe. Gie wird von einigen Bongen bebient; aber ftatt wie die Monche auf bem Bernarbin Gaftfreundschaft zu üben, bestreben fich biefe Menschen von ben Fremben Gelb zu erpreffen. Wir hielten uns nicht auf; benn ber Nordwind pfiff uns an biefer Stelle fo um die Ohren, bag wir buchftäblich taum athmen tonnten. Während wir gum Auffteige acht Stunden gebraucht hatten, bedurfte es viel meni= ger gur Thalfahrt; ber Weg ift fehr fteil, obicon berfelbe an einigen Stellen im Rickack angelegt ift. Auf halber Sobe traten wir in die Region ber Tannenwälder ein und erreichten ohne ben mindeften Unfall Gung-fcui-tang, wo wir uns an ben lobernben Flammen eines mächtigen Solzstofes nach Bergens= lust erwärmten. Go theuer in ber Bufte, ja in gang China, Brennholz ift, fo reichlich machst es auf biefer Seite bes himmelsgebirges. Bon hier bis nach Iln, b. h. auf einer Strede von 45 Tagereifen, haben wir fast niemals bie hundert= jährigen Balber, welche ben Nordabhang bes Tian-ichan bebeden, aus ben Mugen verloren. Bie bie Gingeborenen behaupten, follen biefe Balber von Bolfen, Bilbichmeinen, Snänen, Baren und Tigern bevölkert fein; boch find wir auf unferer langen Reife niemals von biefen gefährlichen Balb: bewohnern beunruhigt worben. Balb machten wir auch bie Erfahrung, bag ber Banberer ber ichonen Bitterung Lebewohl fagen fann, nachbem er bas Simmelsgebirge überfliegen bat. Run steht er keinen blauen Simmel mehr; ftatt beffen hat er mit Rebel, Bind und oft auch mit Schnee zu fampfen. Rur außerft felten erfreute uns ein flüchtiger Sonnenblid.

Die weiten Gbenen, welche fich längs ber Nordabhänge ber Bergkette hindehnen, sind von Kalthas-Mongolen bewohnt. Man sieht sie den ganzen Tag um ihre eigenthümlich gesormten Zelte sich herumtummeln und ihre ungeheuern Schafe, Ochsene, Pferdez und Ziegenheerden weiden. Eines Tages besuchte uns einer dieser kleinen häuptlinge, welcher vernommen, daß einige unserer Mitbrüder sich inmitten der Mongolen im Lande der Ortus niedergelassen hatten. Hoffentlich werde auch sein Stamm, sagte er, dieses Glückes theilhaftig werden. Wir versprachen ihm, unsern Bischof von seinem Bunsche in Kenntniß zu sehen.

Bon Hamil nach Barkul burchzieht man ein zwischen zwei. Bergketten eingeklemmtes enges Thal. Am 19. October erblickten wir die von einigen Thürmchen gekrönte Mauer der genannten Stadt. Barkul liegt 2300 m über dem Meere; mitten im Winter muß daselbst die Kälte ganz entsehlich sein. Die Stadt ist durch eine Pferderasse berühmt, welche bis an die Grenzen China's hoch geschätt ist. Es sind ganz unermübliche Traber, dabei ausbauernde, stämmige und an harte Strapazen gewöhnte Thiere.

Nachdem wir unfere Borrathe erneuert hatten, verließen wir unter einer Schutmache von einem halben Dutend bis an bie Bahne bewaffneter Solbaten Barkul; benn allen Nachrichten aufolge follen in ben Balbern, an benen mir poruber mußten, gablreiche Räuberbanden haufen, welche ohne bie gerinafte Bemiffensunruhe die Reifenden ausplundern. 30 Li von ber Stabt erblicten wir ben Bartulfee, einen gewaltigen Bafferspiegel, beffen salzige Waffer ringsum an ben Ufern einen Salzring abgelagert haben. Zu unserer Linken erhebt sich die Riefenkette bes himmelsgebirges. Wir werden ihrem Fuße bis zum See Salram folgen, und wenn wir uns auch ab und zu bebeutend von ihr entfernen muffen, fo werben mir boch ihre mit ewigem Schnee gefronten Gipfel niemals vollig aus dem Auge verlieren. Der Wind blies von Norden und die Ralte war burchbringenb. Für uns, welche wir uns auf ben Rarren, in warme Deden eingehüllt bagegen ichuben konnten, war bas nicht fo folimm; aber wir konnten nicht ohne Mitleib unfere armen halbverfrorenen Fuhrleute feben. Bie freuten fle fich, als wir fie in unfere aus Schaffellen gemachten Uberrode einhüllten! Um Abende ichlugen wir unfer Rachtlager balb in elenben Gutten und noch öfter in unfern Bagen auf, wie es fich gerabe traf. Wir erreichten Chu-Ru-pi am 24. October; bafelbft liegt eine Garnison von 100 Mann. Man gab uns eine Schutwache. Obicon bie Lebensmittel gur Reige gingen, magten wir die Vorrathe nicht zu erganzen, weil man auf biefen elenden Saltestellen gang ungeheure Breife verlangte. Wir hatten oft nichts Anderes zu effen als etwas hartes Brob, und wie um unfern hunger noch mehr zu ftacheln, zeigten fich an ben Bergabhängen oft gahlreiche Untilopenheerben, welche fich aber mohlweislich außer Schugweite hielten.

Glüdlicher Beise nahten wir ber Stadt Rutscheung, welche mir am 28. October erreichten. Die Berberge mar vortrefflich; wir hatten eine ruhige Nacht und befchloffen, auch ben gangen folgenben Tag zu raften. Belch ein Babylon ift biefe Stadt! In ben ichmubigen engen Gaffen ift ein unentwirrbares Durch= einanber von Rameelen, Bagen, Reitern, Fuggangern, Schafen, Ochsen. Die Mongolen treiben gange Biebheerben vor fich ber und taufchen fie auf offener Strage gegen Lebensmittel, Tuch und allerlei Sausgerathe um. Wie wir faben, trugen bie meiften hohe Stiefel ruffifcher Fabritation. Faft alle Rramlaben gehörten Chinefen, mahrenb bie Duhammebaner bas Monopol bes Obstvertaufes zu haben scheinen und in allen Strafen Früchte zum Bertaufe anbieten. Bir waren bier nicht fo ber Gegenstand allgemeiner Reugierbe, wie in andern Städten. Im Borübergeben borte ich P. Steeneman einen Ruffen nennen; mas P. Janffen und meine Benigkeit angeht, fo zweifelte man, ob wir "Teufel" aus bem Often ober aus bem Weften feien. Im Allgemeinen find auch hier die Roftume fehr buntfarbig, und mas nicht jum gang gewöhnlichen Bolte gebort, tleibet fich von Ropf zu Fuß in Geibe, die Manner wie die Frauen. Die Frauen ber Moslim gehen hier, nicht wie in Samil, forgfältig verfchleiert. Ermübet burch bas Drangen und Treiben in ber Stadt, griff ich zu meiner Jagoflinte und verließ bie Gaffen. In geringer Entfernung von bem Balle fcog ich eine hubiche Ente. Die Borübergebenben eilten berbei, um gu feben, mit mas für einer Baffe ich ben Bogel erlegt habe, und ich erklärte ihnen bas Guftem meines zweis läufigen hinterladers. Dann legte ich die Flinte einen Augenblid auf ben Rasen, um die Ente zu holen, hatte mich aber taum einige Schritte entfernt, als hinter mir fich ein Schuf entlub und die Ladung an meinen Ohren vorbeipfiff. Ein Chinese, bleich wie der Tod, hielt meine Flinte in der Hand. Der arme Mensch war wie vom Blite gerührt. Reugierig hatte er die Flinte nochmals untersuchen wollen und ahnte dabei keine Geschr, weil er sie ja hatte abseuern sehen, und so wäre ich ohne den Schutz meines guten Engels beinahe das Opfer seiner Neugierde geworden. "Ungläcklicher," rief ich ihm zu, "du glaubst wohl, unsere europäischen Gewehre müßten nach jedem Schusse wieder neu geladen werden!" Entsetz ließ er die Wasse wieder nud entstoh. Am Abende erzählte sich die ganze Stadt, der Teusel aus dem Besten habe eine Flinte, welche, ohne neu geladen zu werden, 200 Schüsse abgeben könne.

Bir setzen unsere Abreise auf ben folgenden Morgen fest. Da eine arme und unfruchtbare Segend vor uns lag, kauften wir einen guten Borrath von Brod, Fleisch; Kartosseln, Kohl, Rüben, Zwicheln, und da die Lebensmittel hier, wie in China, theuer sind, hatten wir manche Unge Silber zu bezahlen. Bir

vertauschen nun bie bisherige westliche Richtung mit einer füblichen. Ausge-

behnte Gumpfe amangen uns zu bie= fem Umwege. Am 31. October ichicken wir zwei Boten nach Sometaieni voraus, baß fie eine Berberge bereiten möchten; benn mir wollten bas Allerheiligenfest nicht ohne heilige Meffe begehen. Als wir ankamen, rich= teten wir bas Bim= mer fofort zu einer Rapelle ein, inbem wir bie Spinnge= mebe, welche alle Banbe bebectten, wegfegten und bie Fenster mit einigen alten Zeitungen zu= flebten.

Belte ber Kalfhas-Mongolen.

Um Feste Allerheiligen. Seute ist bie gange Rirche gur Festfeier vereinigt und auch wir wollen uns nach Möglichkeit an ihrer Freude betheiligen. Es ift gang gewiß bas erfte Dal, bag ber Sohn Gottes unter bem Schleier ber Guchariftie verborgen biefen entlegenen Wintel ber Erbe befucht. Mit welcher Inbrunft beteten wir zu ihm! Es ift mahrhaft ein großer Troft für den Miffionar, fich auf feiner Reife von Beit zu Beit mit Gott vereinigen zu konnen. Dhne biese Quelle murbe bie Geele endlich verschmachten. Freilich beteten wir täglich unser Brevier und unfern Rofentrang; aber aus ben fonft gebräuchlichen Ubungen ber Frommigkeit konnte nicht viel werben. Dafür troftet uns ber Gebante, ber liebe Gott merbe bie Strapagen, welche mir gur Ausbreitung feines Reiches ertragen, im Buche bes Lebens verzeichnen. — Trot bes hohen Festtages legten wir 90 Li (etwa 9 Stunden) gurud und standen am nachsten Tage um 2 Uhr icon am Altare, um bas Fest ber armen Seelen zu begeben.

Je näher wir ber Bestgrenze bes Reiches tamen, besto zahlreicher wurden die Militärposten. Bon 5 zu 5 Stunden trasen wir Kasernen, welche 40 bis 50 Soldaten beherbergen. Die gleichmäßige Ausrüstung dieser Soldaten hat und in Staunen geseht; sie sehen freilich auch hier nicht sonderlich martialisch aus; aber doch unvergleichlich besser, als im Innern China's, wo man oft einen Soldaten nur mit Mühe von einem Bettler unterscheiden tann.

So kamen wir von Posten zu Bosten, am 13. November endlich nach Karkara-ussu, wo einige Christen wohnen, welche seit 22 Jahren keinen Priester mehr gesehen hatten und verssprachen, sie wollten um Neujahr nach Kulvscha übersiedeln. Durch die gnädige Führung der Vorsehung haben sie die Grundwahrheiten der christlichen Religion keineswegs verzgesen; aber wir werden doch viel Unkraut auszusäten haben, bevor sie wieder ganz würdige Vlieber unserer heiligen Kirche sind. Merkwürdiger Weise verrichten diese guten Leute täglich

ihre chriftlichen Sebete und haben ein so großes Berlangen nach ber heitigen Tause, baß ber junge Familienvater freudig in den Borschlag einwilligte, uns nach dem Fly-Gebiete zu solgen, um daselbst in der christlichen Religion bester unterrichtet zu werden.

Am 18. Nov. erblicken wir ben lieblichen, von Bergen umschlossen. Dasselbst befindet sich eine kleine Festung; aber die chinessen bie chinesselemit ben Kasernen statt auf der beherrsschend Anhöhe in der Liefe des Thales

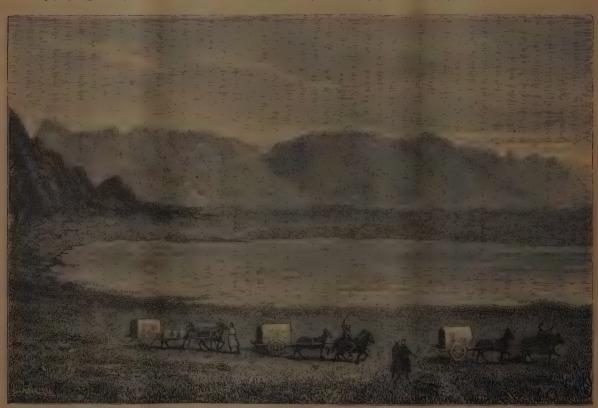
angelegt, mo man fie binnen einer Stunde gusammenschießen tonnte.

Den 22. November mußten wir abermals bas himmelszgebirge übersteigen, um endlich unsern Bestimmungsort zu erreichen. Der Aussteig war nicht so beschwerlich; boch kamen wir nur langsam voran, weil ber Schnee mit jedem Schritte auswärts immer tiefer lag. Am 23. gegen 3 Uhr Abends lag der Sarram-See vor uns, dessen Spiegel 1798 m hoch liegt. Ein überaus maserischer und freundlicher Andlich, der sich mit den schönsten Bergbildern der Schweiz und Tirols messen kann! Man sagte uns, man brauche anderthalb Tage, um den See zu umreiten. Auch erzählte man, der See sei erst 250 Jahre alt; sieben Quellen, die gleichzeitig aus der Erde hervordrachen, hätten ihn plöblich gebildet und die Katasstrophe habe einer großen Anzahl Menschen das Leben gestostet. Dieser Bericht ist vielleicht nur ein Märchen. Um

User bes Sees steht die große Kaserne von San-tai-bse. Der Commandant berselben beehrte uns mit seinem Besuche und schickte sofort einen Courier an den Gouverneur des Ilys Gebietes, um ihn von unserer nahen Ankunft zu benachrichtigen.

Am 24. erreichten wir nach einem letten und muhseligen Marsche die Höhe des Bergpasses. Sosort traf man die nöthigen Borbereitungen zur Thalfahrt; benn der Weg ist an manchen Stellen ungemein steil. Statt einer eigentlichen Bremse wird an jedem Rade ein Holzstück besestigt, welches man nach Belieben anziehen kann, und hinter jeden Wagen spannte man 2 bis 3 Maulthiere, um ihn im Nothfalle zurückzuhalten. Der 24. November verlief ohne kesondern Unfall; aber wenn ich hundert Jahre lebte, würde ich niemals vergessen, was mir am 25. zustieß. Zum ersten Male in meinem Leben sah die

mich Auge in Auge bem Tobe gegenüber. Wir waren an einer Stelle angekommen, die so stell abfällt, daß ich den Wagen meiner beiden Mitbrüder mit schwindelerregender Schnelligkeit einige hundert Meter weit troß alles Bremsens nicht rollen, sondern gleiten sah. Man schauberte unwillkürlich, namentlich wenn man beachtete, daß der Pfad, welcher gerade breit genug war, um unser Fuhrwerk durchzulassen, am Rande eines mehrere hundert Meter tiesen Abgrundes hinsführte. Gott besohlen! jest war die Reihe an mir! Wir hatten keine 50 m zurückgelegt, als markdurchdringendes Geschrei in meinen Ohren gellte. Wehe, ich sehe meinen Wagen, statt rechts umzubiegen, nach links dem Abgrunde zuschießen. Ich sühle einen hestigen Stoß, der Wagen neigt sich, ich springe hinaus und helse den drei Fuhrleuten, die nur an einem ein-



Der Bartul-See.

zigen Rabe, das noch auf festem Boden steht, über dem Abgrunde schweben. In wenigen Minuten kamen meine Reisez gefährten und die Soldaten uns zu hilfe und wir waren, Gott sei Dank, gerettet. Ich warf mich auf die Kniee, und wahrlich, ich habe ber göttlichen Vorsehung und meinem Schutzengel von Grunde meines Herzens gedankt!

Am Abende lagerten wir am Fuße des Berges und sahen am baraufsolgenden Tage Hinistsching, wo mehrere christliche Familien wohnen. In der Nähe der Stadt erblickten wir in bestimmten Zwischenräumen aufgerichtete Stangen und vernahmen zu unserm großen und freudigen Staunen, daß es der Telegraph sei, den die Russen zur Zeit, da sie diese Provinz beseth hielten, hergestellt hatten. Da er, wie man uns versicherte, noch in brauchbarem Zustande war, konnten wir unsern Mitbrübern in Belgien die pünktliche Nachricht von unserer Ankunft im In-Gebiete telegraphisch mittheilen 4.

Plöblich sahen wir drei Reiter in gestrecktem Galoppe auf uns zukommen. Alle drei waren Christen, der eine davon der Militär-Mandarin. Sie warsen sich zu Boden, berührten mit der Stirne den Staub und hießen uns von Herzen willkommen. Der eine sprengte mit Windeseile nach Hui-tsching zurück, und bevor wir die Stadtthore erreichten, sahen wir ihn an der Spihe eines zahlreichen Gesolges, welches uns im Triumphe

<sup>1</sup> Die Depejche tam in ber That am gleichen Tage im Seminar ju Scheutvelb richtig an.

nach ber Bohnung eines ber angesehensten Christen führen wollte, wieber zu uns stoßen. Sin Festmahl seierte bas freubige Ereigniß. Bir melbeten bann bem Gouverneur bes IlyGebietes unsere Ankunft, und er hieß uns gemäß ber Austräge, bie er vom Bicekönig von Peking erhalten hatte, freundlich in seiner Provinz willkommen.

Am 27. November, bem letten Tage unserer Reise, blieben uns noch 120 Li (12 Stunden) bis Kulbscha, oder wie die Chinesen die Stadt nennen, die Tschin-ting-dse, zurückzulegen, wo wir unsere Missionsstation errichten wollten und wo, nach der Bersicherung der Christen, unsere Bohnung bereit steht. Auch dort wurden wir wie im Triumphe empfangen. Der Gouverneur hatte

uns eine gange Schwabron Reiter entgegengeschickt; sieben Offiziere, ba= runter einer mit eis nem rothen, brei mit einem blauen unb ebenfoviele mit einem weißen Anopfe, trab= ten gur Seite unferer Wagen. Der Jubel ber Chriften mar groß. Die Gaffen waren mit Menschen gefüllt, fo bag unfer Zug sich nur mühsam burch bie Menge Bahn brechen tonnte. Und welches bunte Bewimmel! Gin Babylon! mahres Bir faben Chinefen, Mandschu, Mongo: Ien, Tarantichi (tatarifche Bauern), Rirgifen, Rofaten, Muhammebanerund Ruffen. Wir bielten vor einer kleinen Rapelle, wo sich die Chriften an Sonn= tagen regelmäßig versammelten; rings um bas beicheibene Gotteshaus ftanben

ihre Wohnungen. Ich brauche nicht zu fagen, mit welchen Gefühlen wir bas To Deum auftimmten. Nachbem wir Gott für ben Schutz auf unserer weiten Reise gedankt hatten, richtete P. Janssen auch einige warme Dankesworte an bie

Christen, welche uns einen so herzlichen Empfang bereiteten, und gab ihnen im Namen des Bischofs den Segen. Die guten Leute weinten vor Freude und Glück. "So werden nun unsere Kinder künftighin getauft und in der christlichen Religion unterrichtet werden," sagten sie, "der Priester wird den Shedund unsere Söhne und Töchter einsegnen und wir selbst werden diese Welt nicht verlassen, ohne durch die Sacramente der heiligen Kirche gestärkt zu sein."

Wir verhehlen uns die Schwierigkeiten, welche wir hier zu bekampfen haben, keineswegs, hoffen aber nichtsbestoweniger viel Gutes zu wirken. Gin Umftand flögt uns etwas Besorgniß ein: wie werben wir mit unserem hochwürdigsten

Bifchofe in Berbin= bung bleiben können ? Wie Sie gefehen baben, brauchten wir von Liantscheu bis wir sind möglichst rasch gereist. Der Bischof gab uns amar eine Gelblum= me, welche nach fei= ner Unficht für ein Jahr ausreichen foll= te; aber er mußte nicht, wie viel theurer bie Lebensmittel bier find, als im Innern China's, und unfere armen Chriften fon: nen wenig für uns Glüdlicher Beife ift unfere Ber: bindung mit Europa nicht abgebrochen, und man kann uns im Nothfalle mit ber ruffischen Boft von Belgien aus birect Unterftütung ichitten. Go hoffen wir benn, bag man uns in biefem verborge= nen Winkel ber Welt nicht vergeffen werbe

und daß mir, unter:



Grabkapelle Migr. Albrand's, bes ersten apost. Bikars von Kweitschen. († 22. Febr. 1853.)

ftut burch die Gebete und Almosen unserer Glaubensbrüber, mit großem Nugen die frohe Botschaft des heiles biesem einfältigen und gut gestimmten Bolke im fernen Ily-Gebiete verkunden werden.

## Nachrichten aus den Missionen.

#### China.

Auch bas apostolische Bikariat siwei-tichen ift nunmehr von ber Berfolgung in Mitleibenschaft gezogen worben, wie ein Schreiben bes herrn Bobinier aus ber Gesellschaft ber auswärtigen Missionen uns berichtet. Schon aus ber Überschrift bes Briefes errathen wir seinen Inhalt, er ist Mämlich batirt nicht aus bem Missionshause, sondern aus dem Regierungsgebäude von Tsen-y-su, der Hauptstadt der Provinz Kwei-tscheu. Doch lassen wir uns das Rähere von Herrn Bobinier selbst erzählen.

"Um 28. September," ichreibt er unter bem 4. October, "liefen die Mandarine von Tfen-p-fu die taiferliche Rriegserklärung gegen bie Franzosen öffentlich anschlagen, und ba bauerte es benn feine Stunde mehr, bis ber Bobel fich gusammen= gerottet hatte und bem Ebicte bie boswilligsten Deutungen gab. Eine große Menschenmenge brang bann in bie Rirche, und balb wurden diefe Besucher, die anfänglich noch ruhig und anftändig fich benahmen, immer frecher und frecher. Gie behaupteten, bas Cbict fei gegen bie driftliche Religion gerichtet; bie Franzosen hatten in Tongking so viele Chinesen getobtet, bag ber Raifer in feinem Reiche fürber weber Miffionare noch Chriften bulben wolle; benn auch bie letteren feien Freunde ber Frangofen. Glüdlicher Beife eilten auf unfere Benachrichtigung bin die Mandarine herbei und gerftreuten die Aufrührer. Wachen wurden aufgestellt, um bie Rirche (f. Abbilbung G. 64 u. 65) ju ichuten; aber Gefchrei und Drohungen bauerten fort bie ganze lange Nacht hindurch. Endlich tehrte bas Tageslicht jurud und mit ihm Rube und Sicherheit.

In ber folgenden Nacht erneuerten sich dieselben Scenen, aber noch einmal ohne Schaben anzurichten. Ich ersuhr indeß, daß man auf dem Lande die Plünderung der Christen begonnen habe. In der Nacht vom 30. September auf den 1. October endelich, ein wenig nach Mitternacht, erzwang sich eine mit Stöcken und Lanzen bewassente Bande den Zutritt zur Kirche. Sie war nur zum Schein bewacht; im Herzen wünschten die Soldaten nichts sehnlicher, als an der Plünderung Theil zu nehmen. Die Leute siesen also über die Kirche her; Alles wurde zertrümmert, umgestürzt, geplündert. Mit Tagesanbruch war die Berwüssung beendet; nur die nachten Mauern blieben, Seld, Möbel, Thüren und Fenster, Alles war verschwunden. Dann versuchte man die Kirche niederzubrennen, aber es gelang nur, ein Waisendaus in Alsche zu legen.

Ich befand mich bei ber Rirche in Begleitung bes herrn Bouchard, welcher fich in ein benachbartes haus rettete. Mir felbst gelang es, bas Regierungsgebäube zu erreichen; aber fragen Sie nicht, unter wie viel Gefahren und Ungften. Selbit= verständlich wurden in bieser Unglücksnacht auch alle Häuser ber Chriften geplundert. An ben folgenden Tagen tam bann die Reihe an die Chriften auf bem Lande und an die Rapellen, welche wir dort befigen. Gin schredlicher Berluft! 53 Stationen sind verloren, keine einzige ist ber Berftorung entgangen! Ich hatte in Tfen-p ein großes Mädchenwaisenhaus bes Vereins ber heiligen Kindheit. Gin neues Unglud! Man raubte bie Rinber und brachte fie zu beibnischen Familien, man beschimpfte und verhöhnte bie driftlichen Jungfrauen, und es ware ju noch Schlimmerem gekommen ohne bie hilfe zweier Chriften, die zu ihrem Schute bei ihnen blieben, und trot aller Schläge ihren Posten nicht verließen. Man flüchtete fie hinter bie Mandarine, welche ber Blunberung beiwohnten, ohne auch nur einen Finger zu rühren. ,Man kann uns töbten laffen,' fprachen fie jum Prafetten, aber bergleichen Beschimpfungen barf man uns nicht aussehen.

In berselben Nacht war Susyangshien, eine Unterpräsektur 10 Meilen von Tsensy entsernt, Schauplas berselben Scenen, besselben Kirchenraubes; viele Christen wurden schwer migshandelt. Der Missionär, herr Jouishomme, entging wie durch ein Bunder dem Tode und rettete sich mit Verlust all seiner Kleiber in das Gerichtshaus. Selbst die Strümpse hatte man ihm mit Gewalt ausgezogen. Am andern Morgen versolgte man ihn sogar dis in's Regierungsgebäude und verlangte seinen

Ropf. In ben nächsten Tagen murben bie Chriftengemeinben und Ravellen ber Umgegend gerftort, gang wie es auch bei Tienen geschah. Um Abend bes 2. October tam bie Reihe an die Unterpräfektur Tongetse-hien, 14 Meilen von Tfen-p entfernt gelegen. Bir befagen bort eine große Rieberlaffung und zwei Waifenhäufer, eins für bie Rnaben, eins für bie Mabchen, mit gufammen 150 Rinbern. Schredlich zu fagen: beibe Unftalten murben in einer Racht vernichtet. Der Miffionar, Berr Ronat, wird im Regierungsgebaube bewacht. - Beute erhalte ich Nachricht von ber Plünderung ber Rirche in Meistan. Zwei weiter entfernten Stäbten, Tichen-pen und Jen-hoay, wirb es nicht anders geben. Bielleicht beruht auch noch eine andere Nachricht, die ich heute erhielt, auf Wahrheit, daß nämlich auch in ber hauptstadt (Ruei-pang) ber Sturm losgebrochen ift und ber Bifchof fammt ben Miffionaren Zuflucht im Regierungs= gebäube suchen mußte. Aber ich will lieber hoffen und glauben, baß bas Gerücht falich ift. Es ware fonft zu viel Unglud auf einmal. Drei große Stationen mit Rirche und Baifen= häusern, brei kleinere in anbern Stäbten, 53 driftliche Stationen im Diftritt von Tfen-p, nahezu 40 in Su-pang, etwa 20 in Tongetse, alle in Mystan, Tschenspen, Jenshoan liegen in Trummern; die Chriften find auf ber Flucht, die Miffionare Gefangene ber Regierung. Das alles bebeutet einen Berluft von mehreren hunderttaufend Mart; aber mas ift ber materielle Schaben gegen bas Berberben fo vieler Seelen und bie Roth= ftanbe in ber Seelforge, welche fich in ber Folge einftellen

Die Befürchtungen bes Missionars für die hauptstadt von Kwel-tichen, Ruei-nang, scheinen begründet. Ein Bote aus jener Stadt berichtete in Schang-hai, daß bei seiner Abreise am 2. October die Wohnung des Blichofs von Soldaten umzingelt war und das Bolf die Plünderung der Anstalten und den Tod der Missionare verlangte. Beiteres ist noch nicht bekannt. — Der oben erwähnte Wissionar von Tong-tse, herr Konat, hat unter dem 8. October ebensalls einen Brief nach Schang-hai gesandt, welcher im Allgemeinen nur die von Herrn Bobinier gegebenen Nachrichten wiederholt und bestätigt. Die Ereignisse von Tong-tse selbst sind indes aussiührlicher erzählt, wir wollen beshalb unsern Lesern die betreffende Stelle des Briefes herrn Konat's vorlegen.

"Da ich von ben Bermuftungen in Tfen-n gehört hatte und Jebermann unferm Congetfe ein gleiches Schicffal vorhersagte, wandte ich mich an ben Mandarin, welcher auch bie nöthigen Magregeln zu treffen versprach. Aber taum mar ich nach hause zurückgekehrt, als bie Bolksmenge schon in bie Bofe brang, die Fenfter in Trummer marf und die Thuren erbrach. Ich rettete mich über bie Umfaffungsmauer und flüchtete mich mitten burch eine große Menschenmenge zum Amtslocal ber Regierungsbeamten. Man warf mir einige Steine nach, aber fle trafen mich nicht. Der Mandarin tam gludlicherweise noch, bevor die Plunderung zu Ende war; aber am folgenden Tage tehrte ber Pobel jurud und vollenbete fein Wert. Die Chriften auf bem Lanbe find ganglich ausgeraubt, und ba bie meiften aus Su-tichuen ftammen und bier zu Lande teine Verwandten haben, so befinden fie fich im äußersten Elend. Bas mich betrifft, so hat ein Christ mir noch 200 und einige Taël gerettet, außerdem ift mir noch mein Rleid und ein Band bes Breviers geblieben. 3ch laffe bie Chriften aufsuchen, um ihnen einige Unterftutung zu gewähren, aber es ift ichwer, fie ju finden. Uch, wie viel Elend überall, und mas foll noch werben aus biefen armen Leuten! Doge Gott fich ihrer erbarmen! Und erft bie unglücklichen Baifen=

kinber! Mehr als zehn von ihnen betteln an ber Thure bes Amtshauses; ber Mandarin läßt Reis an sie austheilen. Einsteweilen besinde ich mich noch im Regierungsgebäube, aber ich benke baran, mich nach ber Hauptstadt zu begeben. Werbe ich wohl bort ankommen? Ich weiß, daß hier in Tongesse die Berfolgung mit dem Willen oder wenigstens mit dem Wissen der Scheozien und Tongesse angestistet wurde, und es wäre nicht unwahrscheinlich, daß sie mich auf der Reise kötten ließen. Aber wie der liebe Gott will, mein Leben ist in seiner Hand."

Schon unter bem 9. October tonnte herr Bobinier von neuen Schlägen bes Unglude melben:

"Alle unsere Stationen im Norben sind vernichtet. Sobald herr Chaffanjon, Miffionar in Men-tan, von ber Plünberung Tfen-n's borte, pactte er bie werthvollften Gegenftanbe und bie Altargerathe zusammen, bestieg ein Maulthier und rettete fich nach einer brei Stunden entfernten Stadt. Aber ichon am nächsten Tage folgten ihm die Beiben auch borthin und plunderten die Bäufer ber Chriften. Unfer Mitbruber, ber in ein heibnisches Saus ber Nachbarschaft fich geflüchtet hatte, wurde balb entbedt und gefangen genonimen. Man nahm ihm Gepad und Gelb und ichlog ibn bann in ein Zimmer ein; fein Leben rettete er nur gegen eine Gelbfumme. In ber Nacht indeg, mahrend bie Bachter über fein Schickfal beriethen, gelang es ibm, qu entflieben: eine Nachricht, bie mir ber Diener bes Miffionars überbrachte. Armer Mitbruber! was wirb aus ihm geworben fein in biefem heibnischen Land, ohne Führer, ohne Gelb, unter folden Umftanben ? Seine Berfolger werben ihn gar balb wieber ergriffen haben, und ich fürchte jeben Tag bie Nachricht von seinem Tobe zu erhalten.

Heute melbet man mir die Plünderung und Zerstörung der Kirche und des Misstauses aus der Präsektur Theatsienessu, aus den Unterpräsekturen Ganahoa und Uasschoan, in welch letzterer der ehrw. Moge vor einem Jahrhundert den Martertod starb. In Gulalanpapo ist auch auf dem Lande eine Kapelle zerstört worden. Aber wenn in den Städten einmal die Kirchen geplündert sind, wird es auf dem Lande bald auch so gehen. Kaum eine christliche Station wird verschont Pleiben.

Bor einigen Tagen erließ ber Präsekt von Tsensy ein Sbict, welches ben Reophyten unter Strase ber Gütereinziehung bie Ubschwörung bes christlichen Glaubens besiehlt. Kurz vorher hatte er ein anderes erlasen, welches Kirche und Eigenthum ber Mission als bem Staatsschap versallen erklärte."

Apoft. Fikariat Knang-Tong. Auch bie burch ben Tob best hl. Franz Laver ehrwürdige Insel Sancian war ber Schauplag ebenso feiger als himmelschreienber Gewaltthaten. Ein Bewohner bieser Insel, Lam-hon-lap mit Namen, hat herrn Rousselle in Macao bie folgenben traurigen Nachrichten überbracht:

"Am Abend des dreizehnten Tages im dritten Monat (am 1. October) warfen zwei Barken im Hafen von San-tchao (Sancian) Anker, zwei km ungefähr von der Kapelle und der Wohnung der Missionäre entsernt. Sie brachten die Mandarine zweier Städte des benachbarten Festlandes: Tustun-su von Ruong-Hoi und Se von Hoisin; beide waren von Truppen begleitet. Bald verbreitete sich das Gerücht auf der Insel, die chinesischen Beamten seien gekommen, um die Kapelle zu zerstören und die Christen zu verhaften. Am nächsten Morgen versammelten sich die Truppen, zu ihnen gesellten sich die Matrosen verschiedener Schiffe aus dem Hasen von Sans

thao und alles Gefindel ber Infel. Diefe Bande sturzte fich auf die Rirche und die Bohnung ber Miffionare.

Die Christen waren glücklicherweife burch einen Beiben bes Festlandes ichon gewarnt und hatten ihre tostbarfte Sabe retten tonnen; aber felbst bas Wenige, was fie nicht verborgen hatten, mar genügend, um die Sabgier ber Räuber gu reigen. Bubem gab es ja noch Thuren, Fenfter, Bante, Tifche, Schrante, bie man wegichleppen tonnte. In furger Beit maren Ravelle und Wohnhaus ber Miffionare geplundert; Glode, Altar. Möbel, Thuren, Fenfter, fogar bie Steinfliefen bes Bobens, Mues mar verschwunden. Diefer erften helbenthat folgte bann die zweite an ber Rapelle, welche über bem erften Grabe bes hl. Franz Laver sich erhebt (Jahrg. 1873, S. 124). Auch bort murbe Alles gertrummert, ber Altar gerftort, bas Pflafter aufgeriffen. Der gange zweite October verging mit biefen Raubanfällen. Erst am folgenden Tage machten bie Mandarine Unstalten, um ihre Aufträge auszuführen und bie Rapellen ju ichließen. Ungstlich mahrten fie ben Schein ber Befeblichkeit, ftellten fich erbittert gegen bie Plunberer und liegen fogar einen Solbaten verhaften, ber im Befit eines geftohlenen Gegenstandes aus ber Mission befunden murbe. Die Thurflügel ber Rapelle hatte man zerbrochen und zu Boben geworfen; fie megguichleppen, mar bes Gemichtes megen un: möglich gewesen. Sie wurden wieder an ihre Stelle gesett und mit einem Stud ber gertrummerten Communionbant geftust, aber fo nachläffig, bag ber erfte Windftog wieber Alles umgefturzt hat. Dann berief man bie angesehenften Ginwohner ber beiben Rachbarborfer und machte fie fur bie Erhaltung ber rein ausgeplünderten Mauern verantwortlich.

Die Romobie mar bamit beenbet, jest mußten bie Spieler bezahlt werben. Dieß geschah auf folgende Beise. Gleich beim Ausbruch ber Unruhen hatten bie Chriften bie Flucht ergriffen. Die einen hatten bei heibnischen Bermanbten und Freunden sich verborgen, die andern im Gebirge Zuflucht gefucht. Dhne Schut vor bem Regen, ohne Nahrung haben fie in ben Balbern viel gelitten, wie man fich leicht benten tann. Eine arme Chriftin lag icon faft in ben letten Bugen, als man fie jum Glud noch fand und in's Dorf jurudbrachte, und auch jett noch schwebt fie zwischen Leben und Tod. Ihr Mann war ber einzige Chrift seines Dorfes, sein haus verfiel alfo ber Blunderung. Andere Frauen follen im Bebirge um= gekommen fein, die Manner bringen ben Tag außerhalb ihrer Dörfer zu und magen höchstens bei Nachtzeit, ihre Beimath zu befuchen. Lam=hon=lap, ber Überbringer ber Nachrichten aus Sancian, und noch ein anberer Chrift hatten im Safenplat fleine Laben; beibe murben ausgeraubt. Auch anbern Chriften plunberte man bie Saufer, vermuftete man bie Saaten. Aber bie Bertreter ber Gerechtigkeit befanden fich boch auf Sancian, tonnte man von ihnen teine Berechtigkeit erlangen ? Gang im Begentheil, die Mandarine wollten fur fich ebenfalls einen Antheil an ber Beute und fandten die Dorfvorfteber, um ihn fich zu verschaffen. Die Mandarine brauchen fo und so viel Piafter, um ihre Solbaten und bie Reisekoften zu bezahlen; 600 Biafter muffen also von einigen wenigen Chriftenfamilien gezahlt werben, und bas ift eine ungeheure Summe für biefe armen Bauern und Fischer. Nicht einmal bie gang Ausgeplunderten blieben unbesteuert; Lam-hon-lap g. B., ber Alles verloren hat, wurde zu 25 Piastern verurtheilt. Roch mehr! Die Obrigkeit von Sancian erblickt in ihrer Weisheit in ben Chriften bie Urfache ber Unruben - benn gabe es feine Chriften,

fo konnten fie nicht geplundert werben - und legt ihnen gur Strafe eine Buffe von 800 weitern Biaftern auf. Und wie foll eine folde Summe aufgetrieben werben ? D bas ift fehr einfach. Ruerft vertaufte man ben Berurtheilten Beerben und Ernten, und ba bas nicht genügte, so belegte man schon im Voraus bie fünftige Reisernte mit Beschlag ober ihre Säufer mit einer Schulbenlaft.

Die Hauptschulbigen in ber ganzen Sache find die heuch: Terischen Mandarine, benn ohne fie hatten bie Ginwohner ber Infel zu folchen Gewaltthaten fich nie hinreigen laffen. Der Mehrzahl nach faben fie ben Greigniffen gleichgiltig zu, mehrere haben fogar offen bie Blunderung getabelt. Die zwei Dorfer in ber nachbarschaft bes Miffionshaufes nahmen teinen Theil an berfelben, und mabrend in einem kleinen Ort im Innern ber Infel ber Bong gefchlagen murbe, um bie Ginmohner gum Beutezug einzulaben, ertonte in einem benachbarten Dorf ber Tam-tam, um alle Theilnahme baran gu verbieten."

Die Miffionare find ben nachstellungen ber Unruheftifter glud-

lich enigangen. "3ch felbst," ichreibt herr Rouffeille, "hatte Sancian gerabe gur rechten Beit verlaffen; benn faum war ich in Songtong eingetroffen, als bas Fener losbrach. Auch meinem Gefährten, herrn Beal, fuchte ich bie Mittel gur Mlucht von ber Infel au bieten. Es mar bas ichmer, benn feine Barte wollte ober fonnte bie Überfahrt unternehmen, und bie Schiffe ber Regierung nahmen meinen Boten nicht an Bord. Tropbem gelang es enblich einem berfelben, ju Berrn Beal ju gelangen, und einige Tage por ber Blünberung glüdte es ibm noch, fich ju retten. Man bachte baran, ihn gefangen gu nehmen und ein hohes Lofegelb für ihn ju forbern."

Die St.=Josephs-Rirche gu Ruei-Dang.

Mus Efche-Riang berichtet ber apoft. Bifar, Berr Rennoub, bag bie Miffionare nun auch aus Ring-So, Tichu-fan und Sangtidu vertrieben finb. Die Abreife ber Briefter und Orbensichmeftern verlief an ben bezeichneten Stationen ohne Unfall, wohingegen ber Miffionar von Beng-tiden, Berr Procacci, mertwürdige Abenteuer bei feiner Rettung besteben mußte. Bengetichen ift namlich ein Safen im füblichen Tiche-tiang und liegt folglich nabe an ber Grenze bes jehigen Rriegsichauplabes ber Proving Futian. Begreiflich alfo, bag gerabe bier bie Bevolferung befonbers aufgeregt ift, und bag es icon feit lange an Bepereien gegen herrn Procacci und bie Chriften nicht fehlte.

"Plakate wurden an unserm Haus und fast überall angeschlagen, um bas Bolt aufzureigen. , Dieber mit bem Briefter, töbtet bie Neophyten, gerftort ihre Saufer, tilgt bas Unbenken an ihre Religion', bieg es barin. Ich habe etwa 20 folder Platate gefammelt, welche bei Tagesanbruch von unfern Dies nern abgeriffen murben. Ich verfichere Sie, bag ihre Letture wohl geeignet ift, Schreden einzujagen.

Auf einem biefer Blätter murbe ber 31. August gur Berftorung unferes Saufes und zur Ermorbung feiner Bewohner bestimmt und Jeber eingelaben, mit einem Meffer bewaffnet um Mittag fich einzufinden. Die Gefahr ichien bringend : um bie Chriften ihr nicht auszuseten, verbot ihnen ber Missionar. am 31. jur Deffe ju tommen, und feierte biefelbe in ber Stille bes Morgens um 5 Uhr. Alles war ruhig in ben Strafen, und ber Miffionar bachte biegmal noch mit ber Furcht bavongutommen. Inbeg begannen einige verbächtige Geftalten in ber Umgegend herumzuftreifen und vor unferm Saufe fich nieberzuseten.

Allmählich wurden ihre Reihen bichter, und gulet hatten fie bie gange Strafe erfüllt. Die Gefahr murbe immer größer. herr Procacci trug bie Schluffel bes Tabernatels bei fich. bereit., beim erften Beichen bes Ungriffs bie beiligen Softien gu consumiren. Da erhebt fich ploglich ein Gefchrei, ber Larm nimmt zu, unser Mitbruber eilt gur Rapelle, um bas beilige Sakrament zu retten und fich zum Tobe vorzubereiten. Aber

nein, es ift nur ein Abgefandter des Man= barins gekommen, um ben Befuch feines Berrn anzumelben. Der Manbarin fam in ber freund=

Schaftlichen Absicht, Herrn Brocacci zu retten, indem er bem Bolts= haufen versicherte, er felbft habe unfer haus burchfucht und mit ei= genen Augen alle Winfel und Eden burch: forscht, ohne etwas Ber= bächtiges zu finden. Jeber moge also zu feinen gewöhnlichen Beichaften zurückfehren und ben Gerüchten feinen Glauben ichenten, melche schlechte Subjecte gegen bie Religion aus: ftreuten u. f. m. Diefe Erklärung perichaffte

Herrn Procacci wieder ein wenig Ruhe und Frieden. Trot bet Droh-Platate war jest feine Unruhe fo groß nicht mehr; benn bie Anzeichen ber Gefahr murben immer ichwächer und ichwächer. Um 3. October mußte er bei einem Berfehgang fast bis an's andere Ende ber Stadt fich magen. In ben Stragen begrußte man ihn wie gewöhnlich, nichts beutete auf ben Sturm, ber am folgenben Tage losbrechen follte.

Es war am Samstag, ben 4. October, gegen Abend. Der Tag war ohne besonderes Ereignig verfloffen; Alles braugen noch ruhig. herr Procacci hatte fich eben zu Bett gelegt, als ploplich Geschrei ertont und heftige Schlage gegen bie Thure brohnen. Der Miffionar fpringt auf, wirft hastig bie Rleider um und geht hinunter. Er will um Silfe gum Manbarin schicken; aber man antwortet ihm, er werbe nicht zu Saufe fein, benn die Saufer ber Protestanten ftanben bereits in Flammen. Ein Hagel von Steinen faust auf bas Dach nieber, Taufende von Leuten find auf ber Strafe und umzingeln bas Haus; Stöcke, Lauzen, Flinten werben brohend gegen uns geschwungen. Schon weicht die Thür ber Bucht der Schläge; die Menge will hinein, aber zwei treue Hunde halten sie noch einen Augenblick im Zaum, so daß unser Mitbruder noch Zeit sindet, die heiligen Hostien zu consumiren. Dann mußte er an die Flucht benken, denn die Büthenden waren schon eingedrungen und riesen und suchten überall nach dem Europäer. Herr Procacci slieht hinter das Haus und will sich über die Garkenmauer retten; aber es gelingt ihm nicht, sie zu ersteigen. Dreimal versucht er, im Sprung sich hinauszuschwingen; dreismal fällt er erschöpft und mit blutenden Füßen wieder zurück. Da rafft er sich zu einem letzten Bersuch auf, empsiehlt sich ber seligsten Jungfrau und nimmt all' seine Kräste zusammen. Ein kräftiger Fußtritt gegen die schwache Mauer, und ein Ziegelstein weicht; noch ein zweiter, und das Wert ist gelungen:

zwei Stufen zur Ersteigung maren gewonnen. Es war aber auch hohe Beit; taum auf ber Sobe angelangt, erblicht Berr Procacci gang in feiner Nabe auf bem Dache bes Baufes vier ober fünf Leute, welche bort Betroleum ausgießen, um ben Flammen ihr Wert zu erleich= tern. Gie bemerten unfern ar= men Mitbruber nicht, ber fich rafch zur Erbe gleiten läßt und bei ben Rachbarn Buffucht fucht. Beiter tonnte er nicht flieben. benn bie Strafen waren alle burch bie Boltshaufen gesperrt. Aber vergebens menbet er fich an bas Mitleib feiner Rach= barn, man ftoft ihn mit Drobungen gurud ober wehrt ihm felbft mit Stoden ben Gintritt. Enb= lich macht ein Greis, trop bes Biberfpruches von Frau und Rinbern, ihm ein Zeichen, ju fommen. In einem Wintel ber Ruche tauert er fich nieber und verftect fich hinter Reifig= bunbeln. Dort bort er nun bas Rniftern bes Teuers, welches fein Saus verzehrt, fieht

ble Flammen, welche ber Wind auf sein Bersteck zutreibt, um vielleicht balb auch diesen letten Zusuchtsort zu zerstören. Das Geschrei des Bolks dringt zu seinen Ohren und unterrichtet ihn von allem, was geschieht. Man sucht ihn in einem fort, mehrere Personen bringen dis in die Küche, wo er sich besindet. Er kann sie sehen und hören; man fragt nach ihm, ist erstaunt, daß er entwischen konnte; Undere erzählen, was sie aus seinem Zimmer geraubt haben. Um ihn nicht zu verrathen, stimmt der Herr des Hauses in die Berwünschungen mit ein und überdietet sie noch. Beinahe erstickt von Hitz und in beständiger Todesangst, bringt Herr Procacci die ganze Nacht und den solgenden Sonntag in seinem Bersteck zu.

Um anbern Morgen kamen bie armen Chriften, um unter ben rauchenben Trummern bie Leiche ihres Baters gu fuchen. Sie betrachteten feinen Tob als gewiß und beteten mit Effer für ihn. Unterbeffen hatte Herr Procacci Mittel gefunden, ben Mandarin von seiner Lage in Renntniß sehen zu lassen, und alsbald machte bieser Anstalten, um ihm zu hilfe zu kommen. Einige Sanften werden bestellt, Laternen angezündet; Reiter mit langen Lanzen steigen zu Pferd, Fußsoldaten suchen ihre alten Flinten hervor; es ertont der Tam-tam und der Zug seht sich in Bewegung.

Fünfzig Schritte von bem Berfted bes Miffionars lagt ber Manbarin halten und senbet einen seiner Begleiter mit einem Tragseffel, um unsern Mitbruber aus seinem Bersted zu bestreien. Der Abgesandte bittet ihn, rasch die Mandarinkleibung anzulegen, welche er mitgebracht hatte. Um einem so vorsnehmen Aufzug entsprechend sich puben zu können, war es schon zu bunkel, und bie Zeit brängte. Angethan mit einem Scibenskleib, lange Stiefel an ben Füßen, auf bem Kopfe ben Amts-

hut mit bem entsprechenden Rnopf, schritt unfer neuer Man= barin majestätisch aus bem Saufe, immer vorsichtig bestrebt, bie Länge seines Bartes zu ver= bergen. Auf ein Zeichen feines Begleiters steigt er in die Sanfte und läßt fich jum Manbarin tragen, ber fich felbst vom Buge entfernt hatte, um bie Leute beffer täufchen zu tonnen. Der Bug macht fehrt und begibt fich wieber jum Amtshaus, mo Herr Procacci unter bem Schut von vier Reitern und einigen hundert Golbaten antommt, ohne von ber neugierigen Menge angehalten ober erkannt zu mer= ben. Der Weg hatte ihn an ben Trümmern feiner Bohnung und bes Waifenhaufes vorbeigeführt.

Der Manbarin erschöpfte sich in Beileibsbezeugungen und schien schwerzlich berührt von ben Greignissen. Bielleicht bachte er, baß eines Tages auf seine Kosten ber Schaben wieder gut gemacht werden müßte.

Inzwischen suchten bie Chrisften ihren Missionar überall, um

ihn entweber tobt ober lebenbig zu finden. Sie burchstreiften bie Stadt, aber alle Thüren blieben ihnen verschlossen. Sie klopften an's Thor des Amtshauses, um Auskunst zu erhalten, und wurden auch hier zurückgewiesen. Als Bettler verkleibet, versuchten sie von Reuem ihr Glück; auch das war vergebens. Bald indeß ersuhren sie, daß herr Procacci noch lebe, und es gelang ihnen, bis zu ihm vorzudringen. Belch freudiges und zugleich schmerzliches Biedersehen! Sie berichteten ihm namentslich über das Schicksal der Waisenmädchen, welches ihm am meisten Unruhe verursachte. Mit Freuden hörte er, daß ein Militärmandarin mit einigen Soldaten sie den Händen der Barbaren entrissen hatte, welche bereits in das haus der armen Kinder eingedrungen waren und einige Christinnen vom Lande mishandelten, die des solgenden Tages die heilige Messen wollten. Ihr Befreier hatte sie in das heidnische Waisen



Glodenthurm ber St.-Josepha-Rirche gu Ruei-Dang.

haus geführt, wo sie sich noch befanden. Kur von einem Knaben von fünf Jahren ließ sich keine Spur mehr entbecken. Ob er von ben Flammen verzehrt, von bem einstürzenden Haus erschlagen ober von ben heiden geraubt worden ift, läßt sich noch nicht bestimmen. Um die armen Waisen der Gesahr zu entziehen, welche unter ber Obhut heidnischer Wärterinnen ihnen brohte, ließ Herr Procacci sie bei einigen christlichen Kamilien auf dem Lande unterbringen."

Montag ben 6. October wurde ber Misstonär mit Tagesanbruch in demselben Aufzug, wie Tags vorher, zum englischen Consul gebracht, welcher außerhalb ber Stadt auf einer kleinen Insel wohnt. Bon dort gelangte er in zwei Tagen zu seinem Obern nach Ning-po. Bald ersuhr man dort, daß auch auf bem Lande den Christen keine Ruhe gegönnt wurde. Einige Familien hatte man ausgeplündert und mißhandelt, eine Kapelle war vollständig ausgeraubt worden.

#### Borberindien.

Apoft. Fikariat Madura. P. Jean S. J., ber frühere Rector bes großen St.-Joseph-Collegs in Tritschinopoly, theilt uns eine interessante Reise mit, welche er zu Ansang bes lehten Jahres burch ben süblichen Theil ber blübenben Mission von Mabura machte. Wenigstens einen Auszug bes umfangreichen Briefes muffen wir an bieser Stelle bringen.

"Um 5. Februar, am Fefte unferer japanefischen Martyrer, verließ ich gegen Mittag Tritschinopoly. Bom Zuge aus tann ich Ihnen im Borbeifahren bie Ruppel ber Rirche von Maleiabipatti und bie Wohnung unferes P. Burthen, bann bie 20 Thurmchen ber Bafilita von Dinbigut, enblich in ber Ferne auf ben Soben von Rodifanel bas Rirchlein U. L. Frau von Lafalette zeigen, und 71/2 Uhr Abends treffen wir in ber Stadt Dabura ein. Die Rirche ift eine ber alteften ber Miffion; besteigen wir einen ber beiben schonen Thurme, welche bie Fagabe berfelben fcmuden. Bon ber Bobe bes Thurmes genießen wir einen freien Blick über bie gange Stabt mit ihren bichtgebrängten, wohlgebauten Baufern, breiten und geraben Stragen, ihren gahlreichen Bagoben, welche Beugniß ablegen, wie febr ber Teufelsbienft noch in Bluthe fteht, und barüber hinaus auf ben Rrang von Rotusbaumen, ber bie Stabt rings umrahmt. In ber Ferne erhebt fich ber gewaltige Felsblock, ber wegen feiner Abnlichkeit mit bem Rumpfe eines Elephanten Danen-Malen heißt. Bang nahe an ber Rirche fteht bie Anabenschule, und nur burch bie Strafe bavon getrennt bas Rlofter ber Schwestern U. E. Frau von ben fleben Schmerzen und bie Madchenschule. Etwa 200 Schritte von unserm Sause ragt ber Palast ber alten Ronige von Mabura empor, ein Meifterwert inbischer Baufunft nach bem Urtheile von Rennern.

Lord Ripon, unser vortrefflicher Vicekönig, ber uns leiber balb verlassen wird, sollte neulich Madura besuchen, und wir hatten ihn gebeten, unsere Anstalten durch seine Gegenwart zu beehren. Ein Zwischensall vereitelte jedoch seine Reise näch Madura, und als schon Alles zu einem glänzenden Empfange bereit war, kam ein Absagetelegramm. Die Hindu sind sir den Vicekönig begeistert, während seine Landsleute gegen ihn Front machen, seitdem er ihre Borrechte etwas einschränkte. Lord Ripon ist ein ausgezeichneter Mann; er

psiegt nichts zu unternehmen, ohne baß er vorher bie Sache im Gebete Gott empfahl und auch von Andern beten ließ. Noch neulich sprach er uns seinen Wunsch aus, wir möchten nach seiner Meinung eine Novene von heiligen Messen vor bem Feste bes hl. Franz Laver lesen. Täglich hört er eine heilige Messe, empfängt wöchentlich dreis dis viermal die heilige Communion, wohnt oft dem öffentlichen Gottesdienste bei und ersbaut alle Anwesenden durch seine fromme Sammlung.

P. Darrieutort labet uns ein, mit ihm bas But Canba= marn zu befuchen, bas etwa fünf (englische) Meilen entfernt liegt. Bir besteigen einen Ochsenwagen; bie braven Thiere traben, bag es eine Freude ift; ein breiter Flug halt fie nicht auf; es geht ohne Aufenthalt burch bas Baffer, über ben Sand und bann einen fteilen Uferabhang hinauf, ben ein Fußganger nur mit Mühe erfteigen murbe. Da find wir jur Stelle. Die Befigung ift fehr ausgebehnt; man wurde mohl eine Stunde brauchen, um fie gang ju umgeben. Sie ift mit gablreichen und verschiebenartigen Baumen bepflangt, namentlich mit Rotuspalmen; von einem großen Reisfelbe wird foeben bie Ernte eingebracht. Da tommt ber Auffeher bes Gutes; er bringt und brei herrliche Rolusnuffe, beren harte Schalen bie füße, erfrischende Rotusmild enthalten. Ginmal versuchte ich, eine Offnung in die Schale zu machen; aber ich brach nur meine Mefferklinge ab. Der Sindu verfteht bas beffer, mit einem einzigen Schlage feines Gartenmeffers ift es gethan, und er bietet uns zwei, brei Glafer voll bes erquickenben Trantes.

Um 7. Februar verlaffen wir Madura mit bem Buge nach Tuticorin und eilen bem Guben zu. Im Borbeifahren grugen wir bie weiße Rirche von Satur und ben mit Rreugen bepflanzten Friedhof, in welchem biejenigen fclafen, welche bas Glad hatten, an Jefus Chriftus ju glauben. In Maniatichn theilt fich bie Bahn, rechts geht es nach Palamcottah, links nach Tuticorin, bas wir nach etwa achtstündiger Fahrt erreichten. Sart am Bahnhofe liegt unfere Rirche, eine ber größten ber Miffion; wenn einmal ber Thurm ausgebaut und bas Schiff ftatt ber jegigen Bebedung gewölbt ift, wirb es ein ftattlicher Bau fein. Im Chore ruht jest ber por Rurgem verftorbene P. Ambros Bachelard, beffen beiligmäßiger Tob einen großen Gindruck auf die Chriften von Tuticorin machte; fein Begräbniß mar ein wirklicher Triumphzug. Die Gemeinde von Tuticorin gahlt etwa 6000 Seelen. Es find treue Rinber bes bl. Frang Laver; ihren frühern Wohlstand haben fie ver-Toren, aber ihren Glauben tonnten ihnen bie Machte ber Solle nicht rauben. Das Jahr bilbet für fie einen Rrang geiftlicher Fefte. Namentlich ber Marienmonat ift Zeuge eines mahren Wetteifers; jeber will am iconften fcmuden und beleuchten; benn es gilt bie Berehrung ber ,guten Mutter'. Un jedem Sonntag ift bie Communionbant umlagert; bie Mitglieber ber marianischen Mannercongregation steben in ihre blauen Mantel gekleibet in langen Reihen von ber Communionbant bis an's Enbe bes großen Schiffes. Auch öffentliche Rirchenbugen finb bafelbft nach altem Brauche noch in Ubung. Um Conntage las ich die Frühmeffe; ba hörte ich plotlich hinter mir Schlage, es war ein Buger, ber fich von einem alten Ratechiften, ich weiß nicht fur welchen Fehltritt, öffentlich guchtigen ließ. Tuti= corin hat eine große Rnabenschule, in welcher bie Schuler zum Matriculations: Eramen vorbereitet werben, ferner eine Mabchenschule, welche von Schwestern geleitet wirb. lettere beruht auf bem fogen. Refult- Grant, b. h. auf bem

<sup>4</sup> Bal. S. 68.

Buschusse, ben bie Regierung je nach bem Aussalle ber jährlichen Brufungen gewährt. Im letten Jahre betrug bieser Buschuß 1600 Mark.

Ginen fleinen Zwischenfall will ich nicht mit Stillschweigen übergeben. Um 9. Februar machte ich mit bem Gefährte bes Miffionars einen Ausflug in die Umgegend. Da fab ich einen zwölfjährigen Knaben, ber mich grugte, fich meinem Bagelchen anschloß und offenbar gerne ein Befprach mit mir angetnupft hatte. 3ch habe felten ein fo anmuthiges und engelreines Untlit gesehen. Ich fragte ihn: "Wie heißest bu?" — "Maria Singam' (b. h. Maria Leo). - , Saft bu bie erfte beilige Communion icon empfangen ?' - Sa.' - Bann haft bu gulet gebeichtet ?' - , Mm Borabenbe von Maria Lichtmeg.' - , Bas treibst bu?' - ,3ch ftubire in ber Schule ber Batres.' -"In welcher Rlaffe ?" - "In ber fünften Abtheilung" u. f. w. Go plauberten wir ein halbes Stunden; bie gange Beit lief er neben meinem Wagen ber. Endlich fragte er, ob er fich auf ben Bagentritt fegen burfe, mas ich ihm gerne erlaubte, und wir plauderten weiter. Er bat mich um einen Rofen= frang; ba ich aber nur ben meinigen bei mir hatte, vertröftete ich ihn auf morgen. Er stellte fich am nachsten Tage nach ber Nachmittagsanbacht punttlich ein, und erhielt bas verfprochene fromme Beschent. Montag, ben 11. Februar, besuchte ich die Schulen, fab bort ben kleinen Leo noch einmal und freute mich an feinem großen Fleiße. Dann reiste ich ab und erhielt noch in berfelben Boche folgende Brieffarte: , Tuticorin, ben 14. Februar. Uhnen Sie, wo Maria Singam ift, welcher Sie letten Samstag begleitete und burch feine Unichulb fo fehr entzudte? Er ift nicht mehr in Tuticorin, nicht mehr auf biefer Welt. Am Tage nach Ihrer Abreife befiel ihn bie Cholera, und Tags barauf war er eine Leiche, nachbem er bie beiligen Sterbfacramente mit großer Frommigteit empfangen batte.' Guter tleiner Maria Leo! Ich werbe ihn nicht vergeffen und er wird auch meiner eingebent fein und für mich beten.

Bir sind nun nach Aveikalaburam unterwegs, b. h. einen eigentlichen Beg haben wir nicht. Unsere Ochsen gehen quer durch Sand und Sümpse; oft ist der Boden so geneigt, daß die Bagenachse einen halben rechten Binkel bildet. Ich such nach Kräften das Gleichgewicht zu bewahren und empsehle mich dem Schutzngel. Meinem phlegmatischen Wagenlenker ist alles gleich; er fährt drauf los, als ob er die beste Straße hätte. Endlich hält er vor einer Pagode. Es war eine herrzliche Nacht, welche an die Berse des lateinischen Dichters erinnerte:

Nox erat et coelo fulgebat luna sereno Inter minora sidera.

Racht war's; es ftrahlte ber Mond vom heitern Himmelsgewölbe, Umringt von klein'rer Sterne Schaar.

Ich konnte beim Mondenschein einen Brief an meine Freunde in Tuticorin schreiben, und verrichtete bann mein Abendgebet. Inzwischen kam ber Wagen P. Buissons, des Missionars von Abeikalaburam; ich setze mich hinein und war bald in Schlaf versunken. Endlich wedte mich vielstimmiges Hundegebell; es war 3 Uhr Morgens und ich war zur Stelle.

Abeikalaburam ist eine Kolonie von etwa 540 Seelen, ausschließlich aus bem Heibenthume bekehrte Hindu, und zwar zumeist Böglinge unserer Baisenhäuser. P. Bossan ist ber Gründer, P. Buisson der gegenwärtige Leiter dieser Kolonie, welche aus vier kleinen Obrsern besteht, von benen drei mit unsern jeht erwachsen und verheiratheten Balsenkindern be-

völkert find. Un ber hauptstation fteben bie Austalten für bie noch nicht verheiratheten Baifen, ferner eine fcone, geräumige Rirche, die Wohnung bes Mifftonars, ein Rlofter für neun Schwestern, Schulen, Scheunen und verschiebene Rebengebäube. Die Knaben fteben unter ber Aufficht von zwei braven Chriften, bie Mabchen unter ber Leitung ber Nonnen. Bie in einem Bienenstode arbeitet Groß und Rlein, jeder nach feinen Rraften, jeber an ber ihm zugetheilten Aufgabe. Da hat es Felbarbeiter, Sandwerter, Baumtletterer u. f. w. Um 5 Uhr fteben Alle auf. Mit bem Morgengebete, ber beiligen Deffe, frommen Liebern beginnt bas Tagewert. 81/2 Uhr ift Fruhftud, 9 Uhr wird bie Arbeit wieber auf: genommen und bauert bis jum Mittageffen um 1 Uhr. Der Tag foliegt mit bem Abenbgebet und einem geiftlichen Gefange. Die Unterhaltungstoften eines Baifenkindes tommen nicht hoch, etwa 12 Pfennig per Tag. Rur bei ber Hauptmahlzeit effen fle Reis, nur an ben vier Sauptfeften Fleisch. Brauner Buder (Raruppu Ratti) und nicht gegohrener Balmfaft (Babinir), febr einfache und mobifeile Genuffe, find ihre guten Dinge'. Für "Raruppu Ratti' geben fle alle Leder= biffen bin: Bei biefem einfachen und arbeitfamen Leben haben fie ein fo frifches, von Blud ftrablenbes Untlit, bag einem bas Berg im Leibe lacht, wenn man fie nur fieht. 3ch habe fie bei ber Arbeit beobachtet und ihre Gefdicklichkeit bewundert. Seben Sie ba g. B. einen ber Baumkletterer. Er umgurtet fich mit einem aus Balmfafern gebrebten Strid, an welchem brei ober vier Topfe und ein Rorbchen mit einem Baummeffer und anderem Wertzeuge befestigt find. Dann um: faßt er feinen Baum und ift in einigen Setunden im Bipfel ber Balme. Dort hangt er fich an einen Webel, biegt einen jungen Schoß in magerechte Stellung, schabt beffen Spite ab und befestigt einen Topf unter bie Bunbe, bamit ber Balmfaft hineintropfe. So macht er es mit noch einigen jungen Schöß= lingen, Klettert bann binab und besteigt ben nachsten Baum. Jeber Rletterer hat eine Anzahl Palmen unter fich, die er täglich breimal befteigen muß, um bie Topfe ju leeren und burch neue Ginfcnitte bas Abträufeln in Flug zu halten. Diefe Arbeit bauert feche Monate; fo gewinnt man ben Balmfaft und aus biefem ben braunen Buder, und bas bilbet bie haupteinnahmequelle ber Rolonie. Bebes Baifentind erhalt feine tägliche Ration, die Rleinen wenig, die Mittleren mehr und bie Großen viel, und jeber ift mit feinem Untheil gufrieben. Sie bilben alle eine gemeinsame Familie, in welcher Gott von Bergen geliebt wird. Der Bedante, bag biefe einfältigen und reinen Seelen alle ben Rlauen Satans entriffen finb, bat einst bem guten P. Legmann, bem Bisitator ber Miffion von Madura, Freudenthränen in die Augen getrieben.

Durch einige kleinere Missonsstationen, wo ich verschiedene bekannte Patres traf, so durch die ganz christlichen Dörser Curambur und Porenur, gelangte ich den 16. Februar nach Badatentulam, dem südlichsten Puntte der Misson. Die größte Sehenswürdigkeit daselbst ist die Rirche. Wenn der Briefter am Altare sich umbreht und "Dominus vodiscum" sagt, so hat er vor sich den Pseiler, der die eine Seite des Chorgewölbes trägt; rechts und links stoßen unter einem halben rechten Binkel Communionbanke daran, über die sich je ein Bogen wölbt. Durch diese Bogen blickt man in zwei dreischiffige Kirchen; die Schiffe zur Nechten bilben die Kirche der Somarkaste, diesenigen zur Linken die Kirche der Bellagestafte. Es ist also eine Doppelkirche mit einem gemeinsamen

Hochaltar. Und wo steht die Kanzel? Sie ist an dem schon genannten Pfeiler angebracht, und der Prediger wendet sich abwechselnd nach rechts und links, balb an die Somar, bald an die Bellages. Gerade unter der Kanzel steht der Beichtsstuhl, von der einen Seite beichten die Somar, von der andern die Bellages. Zu diesem sonderbaren Kirchenbau mußte man sich bequemen, um die beiden streng geschiedenen Kasten zu befriedigen. Man muß ihnen dieses Borurtheil verzeihen; sie sind dennoch recht brave Christen. Trot der bizarren Grundsorm ist die Kirche in ihrer Art doch ein Meisterwert der Baukunst und gibt dem Talente unseres Fr. Bergenthal ein glänzendes Zeugniß. Die Semälde, mit denen sie P. Foseuille,

ber gegenwärtige Rector bes St.: Joseph-Collegs in Tritschinopoln, ausschmuckte, machen einen gunftigen Einbruck. Glücklicherweise scheinen die früher oft langwierigen und heftigen Streitigkeiten ber beiben Rasten für immer beigelegt, und so scheint ber Bunsch verwirklicht, ben die folgende unter bem Altare angebrachte Inschrift ausspricht:

Unum est et duplex templum, una sed omnibus Ara; Mens tribubus geminis una si, una Fides!

Gins ift und zwiefach ber Bau, ber Alfar boch für Alle nur einer; Set brum bem zwiefachen Stamm einer ber Glaube, ber Sinn.

(Schluß folgt.)

### Für Missionszwecke.

	Mart.		Mart.		Mart.
Für bie bürftigften Miffionen:		Für bie nothleibenben Priefter in Si-		Für ben Franzistus=Xaverius=Berein:	
Bon Pfr. Kinzinger in Alepsau	3.05	birien: Bon Gg. Fischbach in Etna, Ba., burch		Bon ber Pfarrei Hondingen	20
Bon J. Kinne in Milzig	6	B. Herber, St. Louis, Mo	4.10	" Raplan Franksmann in Oftercappeln .	20.50
In honorom S. Mariæ" Bon J. Klinne in Milgig Quod apes contalerunt" Bon einem Dienstmädchen aus St. Peter	416.—	Aus dem Marienhause in Freiburg	1	"Papalino"	7.50
ber Afarrei Mriezen	9.05	Durch die Bisthumspflege Rottenburg	2.—	Für ben Bonifacius=Berein:	
" ber Pfarrei Briegen	165.70	Für bie Miffionen in Afrika: Bon Ungenannt	30,	Bon ber Pfarrei Sondingen	10.— 62.—
" Dreißiger in Rafau	3	Durch hie Misthumanflege Mattenhurg	27.—	"Oremus pro invicem. Tu autem, Domine,	
" Dreißiger in Rafau	106.66	Bon T. T. aus ber Oberpfalz, burch herber & Co. in München	12	miserere nobis"	
"Bu Egren der auerjelighen Jungfrau" von		" Dombitar Pawlisti in Breslau	2.40	Bon B. Frank, Kaplan in Ratibor	
21. F. Bon S. B. in D	200.—	Bur bie Jefuiten-Miffion am Sambeft		"Papalino"	
" Raplan Remlinger in Ertingen	185	(Sübafrifa):		Bur ben Bau ber Glifabethen-Rirche in	
" S. 3. am Freifinger Domberg	99.80 50	Bon 3. in S	7.— 52.—	Gifenach:	
" Unt. Schmit in Altenborf	15.—	Bom Miffionsverein Sonthofen, burch A. S.	7.50	"Oremus pro invicem. Tu autem, Domine, miserere nobis"	50
Son Scholz Rifar in Theralagan	5.— 8.80	Und Trier: "Gl. Joseph, bitte für uns"	10	Durch bie Bisthumspflege Rottenburg	7
" Pfr. Watter in Housetouch	11.61	Durch die Bisthumspflege Rottenburg	2	But ben Bau ber fathol. Rirche in	
" Pir. Balter in Hollerbach	1	" Domvikar Pawliski in Breslau	80	Hamburg:	
" B-M., Luzern Berlin	21.52 37.—	Für bas Bifariat Athabasta Madenzie:		Durch die Bisthumspflege Rottenburg	33.08
"Oremus pro invicem. Tu autem Domine		Bon 3. in S. " D. St. in A., burch herber & Co., München	7.10	Für Loskauf und Unterhalt von Seiden- tindern:	
miserere nobis", "Hilarem datorem diligit Deus", burd	100.—		10.	Bermächtniß bon Anton Stathel in St. Lucas,	
B. herber, St. Louis, Mo	12.30	Für bas Colleg San Leopoldo (Brafilien): Durch Pfr. Stein in Siggen	22.50	Jowa, burch B. Herber, St. Louis, Mo.	430.50 73.80
"Ex amore Jesu et Mariæ", 23. 3. Broofinn,	040	Für bie Jefuiten-Miffion in Chile:		Durch benfelben (Seinr. Jofeph gu taufen) .	28.70
R. D., durch denselben	218.—	Durch die "Stella Matutina" in Feldfirch .	33.10	Bon A. B. Elfen in Trier	100 70.50
Für bie Schulen bes Orients:	7	Für bie beutsche Josephs-Mission in		"Raplan Leibecte in Giebolbehausen	21.
Bon J. S., Bfr. in Thalfingen	10.—	Paris: Durch die Bisthumspflege Rottenburg	9.—	Bon Reb. Frey in Select, St. dines, Mo. Bon Reb. Frey in Sel. Donatus, Ja. Durch benfelben (Heim: Joseph zu taufen) Bon A. E. Cifen in Trier Durch die "Germania" Berlin " Anglan Leibecke in Giebotbehaufen Uns Trier: "H. Joseph, bitte für uns" Dan einem Triefirms erzeit beiten	21
Mus Ellwangen, burch Pralat Dr. Schwarz	280	Für bie Miffionen in Rumanien, Bos-			
Durch die "Germania" in Berlin	3	nien und Bulgarien:	05	Aus Eupen Bon B. M. in Freiburg	25
Mus Grönenbach	52.49	Aus Grönenbach	25.— 38.30	Durch M. St. mit den Namen: Franz Aaber, Theresia und Rosa	300.—
Für bie Capuginer : Anftalten im Drient:		Mus Breitnau	20.20	Bon J. Adam in Wallerfangen	50
Bon J. B. in Bürbenthal	9.96	Für Mordische Missionen:		" J. H. in Karlsruhe . St. Louis, Mo.	8.20 85.56
durch B. Herber, St. Louis, Mo	5.10	Bon S. St. , Bfr. Bogt in Hondingen	10	" 3. Sünteler, Raplan in Neuenbeden	21.—
Für bie Miffionen in China u. Japan:		"Oremus pro invicem. Tu autem, Domine,		. R. in D., bon Schultindern gesammelt	42.
Bon &. Friederich, Wolfmannshaufen	10.80	miserere nobis"	25.—	"J. Linduer, Stadtpfarrer in Pfarrfirden Durch Ign. Schweißer in Nachen Bon D. St. in A. Durch Herber u. Co. in Milinchen	22.— 10.—
Durch bie Agentur v. B. Gerber in Strafburg	48.— 14.80	Für bas St.=Josephs=Hospital in Ro= penhagen:		Bon D. St. in A. Durch Berber u. Co. in München	20
" Bonifazius-Druckerei in Paberborn Bon Elisabeth Rau in Darmstadt	20.—	Bon Bfr. Stein in Siggen	94	Ungenannt burch bietelben	100
"S. Martyres, orate pro nobis"	53.50	Für bas Miffionshaus in Stepl:		Aus Grönenbach	42
Bon J. Siinkeler, Kaplan in Neuenbeken Durch die Bisthumspflege Rottenburg	19.—	Durch die Bisthumspflege Rottenburg		Rur bie Bropaganda in Rom:	
Für bie Miffionen in Berfien:		Aus Rigingen	50.—	Durch die "Germania" in Berlin	3
Bon Dombitar Pawlisti in Breslau	17.80	Rur ben Miffions=Berein:		Pro Papa:	100
Für bie Miffionen in Balaftina:		Bon G. Hafenörl, Benef. in Rotthalmunfter Bom Kapuzinerklofter Burghaufen	12.50	Bon F. J. H. in Freiburg " Bfr. Bogt in Honbingen " B. Frant, Kaplan in Matibor	81
Bon Cuno Schmid, Bfr. in Stetten	70	Für ben Kindheit-Jesu-Berein:	5	" 28. Frant, Raplan in Ratibor	24.48
Aus Grönenbach	25.—	Bon S. St	1.—	"Papalino"	6
Für nothleibende Miffionspriefter aur		Durch P. Beatus, Cap., Dornach (Schweis)	20	Für verichiebene 3mede:	APT PO
Berfolbirung bon heiligen Meffen: Bon A. Rleinert in Zottwig	3.—	Bon ber Bfarrei Sonbingen	10.—	Durch Dr. St. Braun, Freiburg bie Bisthumspflege Rottenburg	17.50 384.30
" Fr. Th. Jarnevicz aus Chanob Aus R. in Bapern: "Gott helfe feiner Kirche" Bon J. B. Höfner, Stadtkaplan in Kronach	9.95	M. S	40	Man Ralhaut in Stiefenhafen	- 10-
Ron 3. R. Söfner, Stadtfanlan in Gronach	274.—	A. H. B. von Laufen W. Frank, Kaplan in Katibor	268.— 52.54	Bon M. R., 1885, burch berber & Co., München " Ungenannt, durch biefelben	20
"Et dimitte houis denita nostra"	4.00	Mus Rigingen	3	"D. St. in A., burch biefelben "Bem Chriftfinb", burch diefelben	20
Bon 3. a. 3. Durch die Bisthumspflege Rottenburg	2.10	" Tauffirchen, burch Serber & Co., München "Hilarem datorem diligit Deus", burch	10.—	"Dem Chriftsind", burch dieselben	5 12
Bon W. Krant, Raplan in Ratibor	11.50	B. Herder, St. Louis, Mo	8.20	" R. A. B. S.	13
Aus Grönenbach	173.51	Bon Rev. Mt. Boller, S. J., Cleveland, D.,	000 70	" R. A. B. 5. " Pfr. Roggo in Gurmels	47.21
"Papalino"	3.—	burch benfelben	233.70	" Bfr. Wehrle in Griesheim	3

Unter Mitwirfung einiger Priefter ber Geseuschaft Jesu herausgegeben von F. J. Sutter, Theilhaber ber Herber'ichen Berlagshandlung in Freiburg. Buchbruderei ber herber'ichen Berlagshandlung in Freiburg (Baben). — Rebactionsichluß und Ausgabe: 13. Februar 1885.